

# radiocorriere

SETTIMANALE DELLA RADIO ITALIANA



## LOTTERIA SOLIDARIETÀ NAZIONALE

*abbinata al*  
**II° GRAN PREMIO  
AUTOMOBILISTICO  
DI TORINO**

12 OTTOBRE 1947

**UNA CARTELLA  
LIRE CINQUANTA**

GIUSTIZIA STATALE





**ATABAGICO**  
*Stronca il bisogno di fumare*

ASCOLTATE OGNI DOMENICA ALLE 13,45  
 DALLA STAZIONE DI FIRENZE

## AVVENTURE DI VIAGGIO

TRASMISSIONE OFFERTA DA

**ATABAGICO**

I MIGLIORI STORNELLI O BATTUTE UMORISTICHE  
 INVIATE DAL PUBBLICO A «RADIO FIRENZE»  
 VERRANNO TRASMESSE E PREMIATE  
 CON L. 1000 CIASCUNA

## MOBILIFICIO FOGLIANO

PREZZI DI FABBRICA  
 RATEAZIONI A RICHIESTA

MILANO - MEDA - VARESE - GENOVA - NAPOLI  
 FOGGIA - REGGIO CALABRIA - CATANZARO

## FOCOVIVO

È IL SILLABARIO PIÙ  
 BELLO CHE CI SIA

IL PIÙ ILLUSTRATO, IL PIÙ FACILE  
 IL PIÙ RICCO DI COLORI E DI POESIA  
 LO HA SCRITTO QUELL'AUTENTICO  
 POETA DEI RAGAZZI CHE È  
**RENZO PEZZANI**

PREZZO DEL VOLUME L. 250

INDIRIZZATEVI A: «EDIZIONI PALATINE»  
 VIA SANTA GIULIA, 62 - TORINO  
 CHE LO DIFFONDE IN ESCLUSIVA

## FESTIVAL INTERNAZIONALE DI MUSICA \* VENEZIA

Giovedì 2 ottobre, alle ore 21, le Stazioni della Radio Italiana (Rete Rossa) trasmetteranno dal Teatro «La Fenice»

## IDOMENEO

opera in tre atti

di **WOLFANGO AMEDEO MOZART**

Maestro Concertatore e Direttore d'Orchestra **VITTORIO GUI**

Maestro del coro: **SANTE ZANON**

Regia: **AUREL M. MILLOS**

Orchestra e Coro del Teatro «La Fenice»

(Prima rappresentazione in Italia)

La trasmissione è offerta dalla **Casa BALLOR** di Torino, produttrice del **Chinato Ballor**, il vermouth di qualità superiore, e della **Prunella Ballor**.

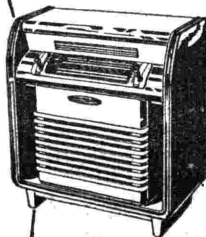
**S. A. FREUND BALLOR & C. - TORINO**



*orologio*  
**Wyler Vetta**  
**INCAFLEX**  
 SEMPRE PRECISO  
 NON TEME URTI E SCOSSE

## RADIOMARELLI

UNA NUOVA TECNICA DELLA RADIOMUSICALITÀ



★  
 Una produzione di classe in continuo progresso. Tutta la serie di apparecchi per tutte le esigenze

**RADIOMARELLI**



# radiocorriere

SETTIMANALE DELLA  
RADIO ITALIANA

DIREZIONE  
TORINO: VIA ARSENALE, 21 - TELEF. 41.172  
ROMA: VIA ROTTEGHE OSCURE, 54 - TELEF. 683.051  
AMMINISTRAZIONE:  
TORINO: VIA ARSENALE, 21 - TELEF. 41.172  
PUBBLICITÀ S.P.A. R.A.  
VIA ARSENALE, 33 - TORINO - TELEF. 52.521

LA RADIO HA CINQUANT'ANNI

## Le celebrazioni marconiane concluse in Campidoglio

*Domenica 28 nella sala «Giulio Cesare» gli scienziati di tutto il mondo renderanno omaggio al nostro grande inventore - Quello che ha fatto la Radio italiana nell'anno marconiano*

Il ciclo delle celebrazioni del Cinquantenario della invenzione della radio dovuta a Marconi avrà la sua conclusione solenne a Roma, in Campidoglio, nella mattinata di domenica 28. Alla cerimonia, alla quale probabilmente interverrà il Capo dello Stato, onorevole De Nicola, presenzieranno, in segno di omaggio e di riconoscenza universali al genio marconiano, un centinaio di scienziati — americani del Nord e del Sud, inglesi, francesi, svizzeri, spagnoli, australiani, austriaci, ecc. — oltre a personalità del mondo politico, scientifico e culturale italiano. Una cronaca registrata della cerimonia verrà trasmessa da tutte le stazioni della RAI domenica stessa alle ore 13.40.

Il cinquantenario della Radio è stato celebrato in tutto il mondo civile, con molteplici manifestazioni delle quali ci è pervenuta l'eco e che sarebbe difficile soltanto elencare. Vogliamo invece ricordare, seppure sommarariamente, quelle tra le più importanti che si sono tenute da noi, in Italia, e alle quali la RAI ha sentito di dover partecipare con tutti i mezzi a sua disposizione.

Il 6 novembre 1946 un Decreto della Presidenza del Consiglio dei Ministri disponeva la nomina di una Commissione, composta da rappresentanti dei Dicasteri competenti e da esperti radiofonici, con il compito di attuare un programma di celebrazioni marconiane, alle quali veniva così conferito un carattere nazionale ed ufficiale. Il ciclo delle manifestazioni fu inaugurato il 19 dicembre con un discorso che l'On.le Cappa tenne ai microfoni della RAI, presenti la vedova Marconi, uomini politici e scienziati, nel quale esaltò la potenza della radio come mezzo destinato all'affratellamento dei popoli. Segui l'esecuzione dell'oratorio radiofonico di Ettore Giannini: «...E un uomo vinse lo spazio», con musiche di Ennio Porrino; qui la fantasia trasfigura in forma artistica, in termini umani, universali, la storica scoperta. Col primo gennaio la RAI dava poi inizio ad una speciale trasmissione quotidiana,

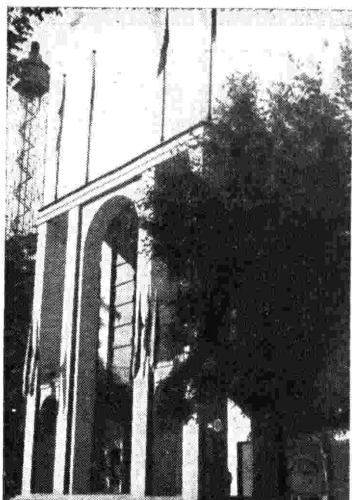
radio per le Scuole dedicata a tutti i giovani scolari italiani. Le manifestazioni di Bologna (22 giugno) e di Milano (26 giugno) segnarono il culmine delle celebrazioni marconiane, sia per il grande concorso di pubblico sia per l'intervento di scienziati di ogni Paese. A Bologna il Ministro della P. I. on.le Gonella, rievocò con alta parola la vita dello scienziato, la futura ricerca, le lotte, le conquiste del suo genio. A Bologna, sua città natale, il sentimento traboccava negli animi e l'omaggio di tutti fu portato a Pontecaccio, alla tomba dell'uomo che vinse lo spazio, nel luogo dove cinquant'anni prima era risuonato il colpo di fucile di Antonio Maresca (il primo, il più utile, l'oscuro collaboratore di Marconi, ora ultracentenario) ad indicargli che l'esperimento era riuscito. A Milano, alla Fiera Campionaria, era stata allestita la Mostra Internazionale della Radio: accanto ad una ricca, preziosa raccolta di cimeli marconiani, figuravano i più moderni, i più progrediti modelli di apparecchi radio e funzionava un impianto di televisione: testimonianza della scienza e della tecnica contemporanee a colui che aprì al mondo una via che sarebbe stata di progresso e di salute.

Vale ricordare a questo punto che il Cinquantenario della radio è coinciso con un periodo di intensa attività ricostruttiva della Radio Italiana: sono entrati infatti in funzione dal mese di novembre scorso, ricostruiti o installati ex novo, i trasmettitori di Messina, Bologna, Firenze, Ancona, Venezia, mentre è in stato di avanzata costruzione il nuovo potente trasmettitore di Napoli. Da questo lavoro, compiuto in lotta contro le molteplici difficoltà del momento, la Radio Italiana crede di poter trarre motivo di giusta soddisfazione e di felice auspicio per il suo lavoro avvenire.

Intanto a Roma cento scienziati di tutto il mondo si apprestano a riunirsi a congresso: lavoreranno dal 28 settembre al 5 ottobre. Essi — tra i quali molti godono ormai di fama mondiale — forniranno un quadro completo dello sviluppo attuale delle discipline radio, nel campo scientifico, tecnico e industriale.

E degli orizzonti che in questo ambito si aprono per il futuro. Intorno a tali argomenti saranno svolte e discusse sessanta memorie del massimo interesse. I congressisti parteciperanno poi a manifestazioni artistiche e compiranno visite tecniche. Tra l'altro essi assisteranno, in un auditorio di Radio Roma, alla esecuzione de *L'Enfant et les sortilèges* di Ravel, che andrà in onda sabato sera.

la «Università internazionale Guglielmo Marconi» che, a mezzo delle più ciete personalità internazionali, ha offerto e offre agli ascoltatori italiani e stranieri un gran numero di contributi di notevole valore riguardanti i più diversi campi dello scibile. Nel marzo successivo il prof. Vallauri tenne al San Carlo di Napoli una rievocazione della vita e delle opere di Marconi, che riuscì imponente manifestazione popolare di omaggio al massimo Genio del mondo moderno. A questa seguirono le celebrazioni di Roma, Bologna e Milano. A Roma il 25 aprile, anniversario della nascita di Marconi, l'inventore della radio fu celebrato in una trasmissione della Ra-



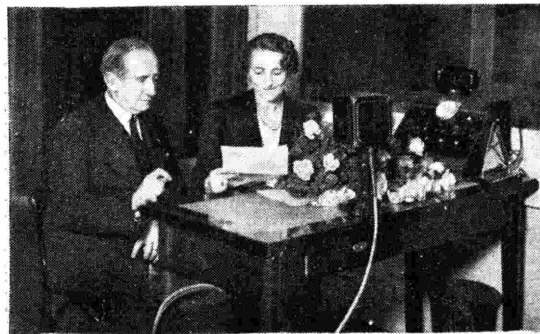
*L'ra*  
**XIV<sup>a</sup> MOSTRA NAZIONALE**  
*della radio*

Eccoci dunque alla vigilia della «XIV Mostra Nazionale della Radio» che si svolgerà dal 4 al 13 ottobre nel Palazzo della Triennale di Milano. In un ambiente tutto luce e grandiosità essa schiererà, senza costrizione di spazio, i suoi protetti e le sue vetrine e sarà per ampiezza di sede, per numero di intervenuti, la più significativa di quante si siano fin ora successe. Ad essa la nostra Radio Italiana interverrà in modo totalitario con circa 120 espositori: vale a dire che non soltanto i costruttori grandi e piccoli, ma anche tutte le industrie complementari e collaterali vi saranno presenti. La RAI da parte sua vi darà, come sempre, il suo cordiale contributo.

Forse il numero di 120 espositori potrà dare ad un osservatore superficiale, un'impressione piuttosto inesatta dell'importanza della radio-industria nel quadro dell'economia italiana. Occorre invece tener presente che per la sua natura nettamente scientifica (che richiede necessariamente studi, ricerche ed esperimenti) la radio-industria ha necessità di un gran concorso di mano d'opera. Sono oltre cinquantamila le persone che direttamente o indirettamente trovano lavoro in questo settore e il valore del prodotto fornito al mercato nell'annata chiusasi al 30 giugno scorso ha superato i diecimila miliardi. Di questi oltre un miliardo è stato assorbito dall'esportazione, che l'apparecchio radiofonico italiano è ricercatissimo sul mercato mondiale.

Altro sintomo confortante della vitalità di questa industria è l'espansione che essa va gradatamente avendo in tutta la nostra penisola. Fino a poco tempo fa le aziende radio erano, si può dire, adensate quasi unicamente nel Nord e soprattutto a Milano, che può però sempre considerarsi il centro maggiore. Oggi vedremo fra gli espositori ditte di Firenze, di Roma (della quali una possiede uno stabilimento a Cossato), di Palermo.

Con legittima fierezza quindi possiamo guardare a questa XIV Mostra, come ad una vera rassegna delle forze vive e operanti del nostro paese nel settore radiotelevisivo. Ed in attesa che essa schiuda le sue porte le auguriamo con fervido cuore il successo e la fortuna che merita. \*



Guglielmo Marconi e la sua signora in una delle ultime trasmissioni dai nostri microfoni.

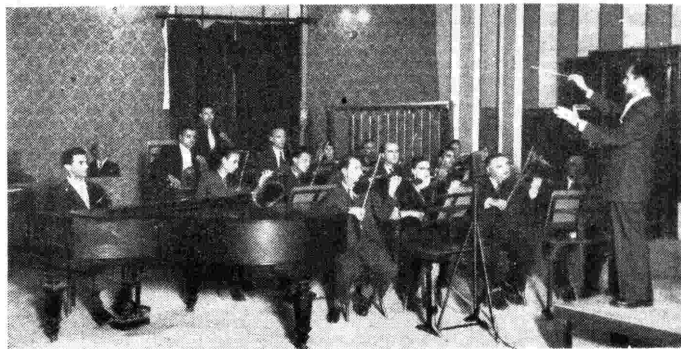
Con questa del Campidoglio le celebrazioni marconiane si concludono. E il Congresso, organizzato dal Consiglio Nazionale delle Ricerche in collaborazione con altri Enti, di questa conclusione costituisce il suggello più significativo: omaggio al genio precorritore e promessa di nuove conquiste nel campo da lui dischiuse. \*







# L'ORCHESTRA D'ARCHI DI RADIO NAPOLI



Quando la Direzione Generale della RAI mi invitò a presenziare al gran pubblico radiofonico italiano la nuova orchestra d'archi di Radio-Napoli, diretta dal Maestro Campese, ebbi un attimo di perplessità. «Perché hanno scelto proprio me?», mi chiesi.

Ma — senza darmi tempo di rispondere all'interrogativo — il lieto miraggio d'una scappata piedigrottesca nella mia città, m'indusse ad accettare.

Da quando, già molto prima della guerra, la canora gazzarra settembrina fu sottoposta a mille obblighi e divieti, il che valeva snaturarla in pieno, soltanto quest'anno per la prima volta Napoli si è effettivamente gettata in braccio al suo popolo festante.

La prodigiosa resistenza al dolore dimostrata superbamente da questa città nel recente tristissimo passato trova riscontro nella sua resistenza al piacere, ugualmente incredibile. Son tre notti che il popolo non dorme, ma non dà il benedetto minimo segno di stanchezza e di mattina se ne va, dalla festa al lavoro, aggrappato al tram, agli autobus, ai camion delle officine, così come la sera torna da: lavoro alla festa e s'aggrappa agli alberi, alle balaustrate, alle scogliere, per non perdere nulla dello spettacolo superbato: nulla. Neppure una canzone. Neppure una stella.

E quando sembra che proprio non ce la faccia più e che la sua solennità stia per vincere l'allegrezza sconfinata, basta — a riaccendere l'orgia — uno scugnizzo solo, uno soltanto, col petto nudo, con in testa l'elmo di Ri-

Ha iniziato da alcuni giorni la sua attività, ai microfoni della Rete Rossa, l'Orchestra d'archi di Radio Napoli. Per precisare le finalità e le attitudini specifiche di questo nuovo complesso, crediamo interessante riportare le parole con le quali l'Orchestra d'archi è stata presentata al pubblico radiofonico da un popolarissimo scrittore partenopeo, Michele Galdieri.

naldo e nella mano, non la durandina di cartone, ma la nuovissima arma piedigrottesca: la palla legata ad un elastico filo che viene scagliata sul cocuzzolo della gente. Non è pittoresca, la furiosa battaglia di palle che ogni tanto qua e là s'infiamma.

E anch'io come molti col cranio tuttora indolenzito dalle innumerevoli e tutte «azzeccatissime» pallate in testa, ho tanto rimpianto l'altra spodestata regina della festa, la storica, assordante, ossessante «trombettella».

Les dieux s'en vont... Le trombe se ne vanno, con gli dei... E non soltanto quelle di stagnola, con una stella tremolante in cima e infiocchettata di carta velina.

Anche Radio Napoli ha accompagnato coi dovuti onori alla porta i suoi ottoni ed ha aperto i suoi auditori ad ospiti più discreti: viole, violini, violoncelli, arpe e celesti... e spia, con ansia, dalla finestra, il probabile arrivo d'un altro ospite di riguardo: un organo elettrico, che venga a completare il celestiale raduno.

— Ma perché questo mutamento? — sembra che chieda un po' imbronciata la Canzone napoletana,

preoccupata della sua sorte e timorosa del proprio avvenire radiofonico. Cos'è — par che dica. — Un capriccio? Un calcolo? Un gioco?

Si rassicuri la Canzone. Nulla essa perderà di quanto finora ha avuto. Tempo fa sembravano irraggiungibili sogni quelle mete effettivamente raggiunte, come un sogno pareva quel che oggi si traduce in realtà. Da questo momento Radio Napoli ha anche la sua Orchestra Stabile.

Ciò non può che rallegrare la cittadinanza tutta, e le Autorità napoletane hanno voluto con la loro ambita presenza rendere più significativo l'avvenimento della presentazione di questo nuovo complesso al pubblico napoletano e al più vasto pubblico radiofonico.

Napoli ha oggi un suo complesso, insolito e raffinato, che non ha più, come in passato, doppioni in altre sedi e che è destinato a brillare di propria luce nel vasto firmamento della radio.

Quante nuove cose potranno sorgere intorno all'orchestra che inizia questa sera la sua vita? Quante nuove possibilità si offriranno agli autori, agli orchestratori e a tutti coloro che vorranno con amore collaborare allo sviluppo di questa bella cosa che ormai Radio Napoli possiede? Tantissime. Già i più geniali orchestratori italiani lavorano a ritmo velocissimo alla preparazione di quello che dovrà essere il vasto repertorio di questa orchestra d'archi, dalla quale — a dispetto delle possibilità apparentemente limitate — essi tenteranno di trarre nuovi ed impensati effetti, tali da affrontare con serietà e da risolvere — speriamo — il difficile problema di conservare alla canzone napoletana quella sua inconfondibile, ardente voce che tutta esprima la sua passione, che, nascendo dall'amore terreno e dalla felicità di vivere amando, non può tradursi che in sensualità di canto e frenesia di danza.

Tutto ciò potrebbe sem-

brare in contrasto con la caratteristica morbidezza di un'orchestra d'archi, ma stasera voi avrete la prova che nulla — oserei dire — di carnale, di sanguigno, sarà perduto, la melodia napoletana vibrando sulle corde e sugli archetti piuttosto che nel cavo dei legni e degli ottoni.



Michele Galdieri al microfono.

Orchestra d'archi. Al solo pronunciare queste parole s'aprono paradisiache visioni d'angeli suonatori... E' forse per questo «color di paradiso» che gli archi sono stati... espulsi dalle infernali sale da ballo dove Belfagor impazza al ritmo del boogie-woogie.

Anche per questo — in contrapposito alle porte chiuse dei tabirini — si è spalancato agli «archisti» il portone di Radio Napoli.

I componenti della nuova orchestra sono stati scelti per concorso, tra professionisti napoletani, i quali, sotto la guida d'un maestro napoletano, eseguiranno — e in seguito essi che stasera — repertorio in gran parte di autori napoletani.

E' questo che la RAI ha fatto e intende fare, nel suo fermo proposito di portare questo suo nuovo complesso all'ormai formidabile e all'istragrande popolarità che già altre orchestre della radio seppero conquistarsi. Ed è questo che la RAI farà certamente.

Soltanto in questa certezza io vedo la ragione dell'invito rivolto a me, poiché al mio appassionato cuore di napoletano nessuno oserbbe chiedere di raccontar frottole al mio paese.

MICHELE GALDIERI









# STAZIONI ITALIANE A ONDE MEDIE E CORTE

RETE ROSSA			RETE AZZURRA			AUTONOME		
	C/s	metri		kC/s	metri			
Ancona .	1492	200,1	Bar II (Fiera del Levante)	1348	222,6	Radio Sardegna	536	557,7
Bari I .	1059	283,3	Boio na II	1068	280,9	Trieste . . . .	1140	161,2
Bologna .	1303	230,2	Bolzano II	536	557,7	ONDE CORTE		
Catania .	1104	271,7	Firenze I .	610	491,8			
Firenze .	1104	271,7	Genova I .	1357	221,1			
Genova II	986	304,3	Messina .	1492	200,1			
Milano II	986	304,3	Milano I .	114	365,6	Busto Arzizio I	9630	31,15
Nasoli I .	1312	228,7	Napoli II	1068	280,9	Busto Arzizio II	11810	25,40
Roma I .	713	420,8	Roma II .	1258	238,5	Busto Arzizio III	15120	19,84
Palermo .	565	531--	Torino I .	1258	238,5	Roma (dopo ore 20)	7250	41,38
S. Remo .	1348	222,6	Venezia .	1222	245,5			
Torino II .	986	304,3	Verona .	1348	222,6			

## Locali

**ANCONA:** 12,15-12,42 « Alma mater », trasmissione dall'Università di Bologna - 14,40-14,50 Notiziario marciapiano - 16-16,30 Dal Teatro Goldoni: Manifestazione finale del Concorso Nazionale Fismontemorelli. **BARI I:** 14,40 Notiziario - 14,50-15,20 « La caravella », settimanale pugliese d'attualità. **BOLOGNA I:** 12,15-12,42 « Alma mater » trasmissione dall'Università di Bologna - 14,40 Notiziario emiliano-romagnolo - 14,50-15,20 « Ehi chi scusa! », varietà petroniana a cura di Mino Donati. **BOLZANO:** 8,45-8,55 Notiziario locale - 9,45-10 Vangelo in lingua italiana - 12,05 Vangelo e programma in lingua tedesca - 12,45-12,58 Comunicanti - 14,03 Notiziario E.N.A.L. - 14,12-14,45 Ritmi e canzoni - 20,25 Programma in lingua tedesca - 21,30-22,45 Programma per i due gruppi etnici. **CATANIA:** 14,40 Notiziario - 14,50-15,20 « Tutta la città ne parla », di Farkas e Del Bufalo. **FIRENZE I:** 12,20-12,42 « Le parole vanno col vento » (Ditta O.A.C.A.R. Cossi) - 13,30 « Il nome conosciuto » (trasmissione per la Produzioni di Carrelli) - 13,45-13,58 Allegri motivi - 14,03 Il piatto del giorno (Vecchini) - 14,10 « Quattro chiacchiere e tre bisbetici » (trasmissione organizzata per la Ditta Luigi Viola, di Firenze) - 14,33 La loggia dell'Organo - 14,50-15 Notiziario. **GENOVA I:** 14,03-14,13 Notiziario interregionale ligure-piemontese. **GENOVA II:** 12,20-12,42 La domenica

in Liguria - 16-16,30 Commedia in dialetto genovese. **MILANO I:** 12,20-12,44 Musica ritmo-hawaiana, Orchestra Lotti (Sirenello) - 14,08 Notiziario regionale - 14,13-14,45 Giratondo (Pellicceria Contea, Milano) - 16-16,30 « Alla taverna del buon umore ». **NAPOLI I:** 13,15 Radio Carneri - 13,30-14 « Pagine a colori », radiodivagazioni a fumetti di Capriolo e Fischetti - 14,40 Cronaca di Napoli e del Mezzogiorno - 14,50-15,20 Suede e da Napoli. **PALERMO:** 14,40 Notiziario - 14,45-15,20 Ritmi e canzoni. **ROMA II:** 14,03-14,30 « Campidoglio », settimanale di vita romana: L'indovinello della Cronaca (ditta Concori). **SAN REMO:** 12,20-12,42 La domenica in Liguria - 16-16,30 Commedia in dialetto genovese. **TORINO I:** 12,20-12,44 Musica operistica - 14,03 Notiziario interr. ligure-piemontese - 14,12-14,30 Canzoni. **UDINE - VENEZIA - VERONA:** 12,20-12,44 Musica richiesta - 14,03 « Ressegna della stampa veneta », a cura di Eugenio Ottolenghi - 14,12-14,30 « Musica leggera - 16-16,30 « L'angolo dei bimbi », di zia Lidia.

## Autonome

### TRIESTE

7 Calendario e musica del mattino, 7,15 Segnale orario e notiziario, 7,30 Musica del mattino, 8,30-8,45 Servizio religioso evangelico, 9,30 Trasmissione per gli agricoltori, 10 Messa, da San Giusto, 11,15 Calendario musicale.

12,58 Oggi alla Radio, 13 Segnale orario e notiziario, 13,15 Orchestra della canzone diretta da Guido Cergoli, 13,50 Cronache della Radio, 14-14,30 Teatro dei ragazzi.

16,30 Radiocronaca del secondo tempo di una partita del campionato di calcio, 17,30 Tè danzante, 18,20 Orchestra d'ar.chi, 18,45 Notizie sportive, 19 Concerto della pianista Ornella Balestrieri, 19,30 Antologia minima, 19,45 Canzoni, 20 Segnale orario e notiziario, 20,15 Notizie sportive, 20,28 Musica brillanti - Radiorchestra Gallino, 21,05 Autunno musicale veneziano: La collina, madrigale scenico di Mario Peragallo. Dopo l'opera: Musica leggera, 22,10 Concerto del duo Medicus-Vollonia, Indica Musica da ballo, 23 l'ultima notiziario, 23,15-24 Club notturno.

### RADIO SARDEGNA

7,45 Lettura programmi, 7,50 Trasmissione per la Chiesa Avvenire, 8 Segnale orario, Giornale radio, Notizie sportive, 8,15 Canta Miryam Ferretti, 8,25 La radio per i medici, 8,45-9 Musica melodica, 10 Fede e avvenire, 10,30 Trasmissione per gli agricoltori, 11,30 Messa in collegamento con la Radio Vaticana, 12,05 Concerto d'organo, 12,20 Romanza da opere liriche, 12,45 Parla un sacerdote, 13 Segnale orario, Giornale radio, 13,15 Orchestra melodica diretta da Guido Mauri, 13,35 Attualità, 13,40 Cronaca registrata cerimonia inaugurale Congresso Internazionale per il cinquantenario della scoperta Magioniana, 14 I programmi della settimana, 14,10 « All'ombra Folies », rivista fuori moda di Silvio Gagli, 14,40 Ritmi e canzoni, 15,20 Rassegna della stampa internazionale.

16,30 Radiocronaca del secondo tempo di una partita del campionato di calcio, 17,50 Piccolo dizionario musicale, a cura di Cesare Valabrega, 18,20 Carnet di ballo, 18,45 Notizie sportive, 19 Musica leggera e canzoni, 19,30 Comici italiani, 19,40 Notizie sportive, 20 Segnale orario, Giornale radio, Notiziario regionale, 20,30 Note sul jazz, 21 Confronto sinfonico diretto da Arturo Rolzini con la partecipazione del violinista John Corigliano - 1. Mendelssohn: Sinfonia n. 5 in re maggiore; 2. Brahms: Concerto in re magg. op. 77 per violino e orchestra. Nell'intervallo: conversazione, 22,20 Canzoni, 22,45 Notizie sportive, 22,58 Oroscopo di domani, Giornale radio, Notizie sportive, 23,15 Club notturno, 23,50-23,55 Boll. meteorologico.



Ascoltate alle ore 23 circa, su entrambe le reti, un programma di musica da ballo. La trasmissione fa parte del grande Concorso Pezzoli « La Bacchetta d'oro » per la designazione della più gradita orchestra italiana di musica da ballo.

Esprimete il vostro giudizio a mezzo cartolina indirizzata alla Sigra (Concorso Pezzoli « La Bacchetta d'oro » - Via Asinara 33 - Torino) con una sollecitazione da 0 a 10.

0 al 10. La Ditta PEZZOLI, nel consigliarvi per l'acquisto di un'aula, vi suggerisce di acquistare il PEZZOLI E VOI quale rimedio sportivo contro la debolezza e la stanchezza, vi invita ad ascoltare questa settimana alle ore 23,15 circa, su entrambe le reti, le orchestre che prendono parte al 6° turno.

Domenica da MILANO: Orchestra Basso della Capannina.

Lunedì da ROMA: Orchestra Tosoni da Belmonte di Monte Mario.

Martedì da GENOVA: Orchestra Romano dal Dancing Astoria.

Venerdì da ROMA: Orchestra Zanussi dell'Oasi La Perla.



Apparecchio di mecano terapia (garanzia). Richiedere prospetto illustrato gratis alla Ditta HELLAS - Cortina d'Ampezzo, 23.

LE MUSICHE D'ORGANO CHE ASCOLTERETE DOMENICA ALLE ORE II SU ENTRAMBE LE RETI SONO ESEGUITE CON

## ORGANO HAMMOND

COSTRUZIONE «MICROTECNICA S.p.A.» - TORINO

L'organo elettrofonico senza canne, trasportabile, che realizza elettricamente 250.000 combinazioni di timbri ed occupa il posto di un normale pianoforte verticale.

RIVOLGERSI PER INFORMAZIONI, AUDIZIONI E PREVENTIVI AI COMMISSIONARI DI VENDITA:

Lazio, Marche, Umbria, Abruzzi: **IMET RADIO**, Corso Vittorio Emanuele, 219-221 - ROMA  
Lombardia: **CASA MUSIC VOLPI ULIVIERI**, Via S. Antonio, 5 - MILANO  
Piemonte: **ALLEGRI M° Prof. CANZIO**, Via Michelangelo, 18 - TORINO  
Trevise, Padova, Venezia, Belluno: **BRUNO MARTON**, Corso del Popolo, 16 - TREVISO  
Verona, Vicenza, Trento, Bolzano: **MORBOLI GIOVANNI**, Piazza Duomo, 33 - VERONA  
Puglie e Lucania: **S.A.C.E.S.**, Via S. Trinchese, 6 - LECCE  
Sicilia: **S.I.E.R.L.E.S.**, Via M. Stabile, 279 - PALERMO

«L'ORGANO MAGICO» è una deliziosa rubrica a premi che il pittore Antonio Rubino e il poeta Luigi Bonelli hanno realizzato sotto gli auspicci dell'ORGANO HAMMOND per il grande settimanale a colori

**BAMBOLA - Corriere delle bambine**  
IN TUTTE LE EDICOLE - Soc. Ed. Bambola - Via Orazio 4, MILANO

50 milioni nei prodotti Motta

Ascoltate ogni domenica alle 19,35 da tutte le stazioni in collegamento generale la trasmissione del:

## CINQUE MINUTI Motta

Le figurine sono già incluse nei seguenti prodotti Motta: Panettoni, Panfrutto, Millestelle, Mottapan, Biscotti, Marmellata in vasetti, Caramelle in sacchetti, Milandrato, Crema da tavola, Caffè liquore e Cognac in bottigliette

grande concorso

Motta Sport 1947



## Rete ROSSA

Ancona - Bari I - Bologna I - Catania - Firenze II - Genova II

Milano II - Napoli I - Roma I - Palermo - S. Remo - Torino II

Le stazioni di Ancona e S. Remo trasmettono dalle 11.30 alle 23.20. — Firenze II, Milano II e Torino II dalle 13.10 alle 15.13 e dalle 17.30 alle 23.20.

Onde corte: Roma (dalle 20.28 alle 22.50).

- 7.10 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.13 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10 Ricerche di connazionali dispersi.
- 8.30-8.40 Mamme e massaie.
- 11.30 Ritmi, canzoni e melodie.  
Per ANCONA: 12.10 Vedi locali - 12.30-12.56 con Rete Azzurra.  
Per GENOVA II: 12.10 Vedi locali - 12.20-12.56 con Rete Azzurra.
- 12.20 Radio Naja (per l'Esercito).
- 12.45 Rubrica spettacoli.  
Per CATANIA - PALERMO: 12.45-12.56 Vedi locali.
- 12.56 Listino Borsa di Roma.  
Per BOLOGNA I: 12.56 Vedi locali.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 Segnale orario. Giornale radio.
- 13.10 Nostalgia dell'Ottocento.  
1. Ciaikovsky: Il lago dei cigni, balletto a) Introduzione, b) Valse, c) Andante, d) Danza dei cigni, e) Caccia; 2. Tosti: La mia canzone; 3. Godard: Canzonetta; 4. Nittle: Mamma mia che ho sapè; 5. Strauss: Accelerazioni; 6. Ciaikovsky: Nina nanna; 7. Ponchielli: La Gioconda, Danza delle ore.
- 13.55 «Ascoltate questa sera...»  
Per ANCONA: 14.10 Vedi locali.
- BOLOGNA I: 14.10 Vedi locali.
- 14.03 FRANCESCO FERRARI e la sua orchestra - Cantano: Laura Gandi e Narciso Parigi.  
1. D'Anzi: Vorrei portarti in goliarda; 2. Rucione: Non è questo l'amor; 3. Chesà-Vittone: Quando Menica passò e via; Fusco-Are: Sono tanto sola; 5. Molinar: Tchou Tchou; 6. Oliver: Easy does it; 7. Petralia-Spadaro: Primavera; 8. Seracini-Mantoni: Bolero d'inverno; 9. Tullio De Santis: Cloney; 10. Mc Hugh-Deville: Onunque sei tu; 11. Nati: Stornella d'aprile. Nell'intervallo: (14.19-14.35): «FINESTRA SUL MONDO».
- 15 Segnale orario. Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 15.13-15.20 Notiziario locale.  
Per BARI I - GENOVA II - NAPOLI I - SAN REMO: 15.13-15.30 Vedi locali.
- 17 Trasmissioni locali.
- 17.30 Il programma dei piccoli: «Lucignolo».
- 18 «Pomeriggio musicale», musica da camera presentata da Cesare Valabrega.  
1. Schubert: Quartetto in re minore («La morte e la fanciulla») o Allegro; b) Variazioni: Andante con moto c) Scherzo - Allegro molto, d) Presto; 2. Wagner: Pagina d'album.
- 18.45 «Università internazionale G. Marconi» - Prof. Giuseppe Alberti: «Tradizione e attualità nella medicina del lavoro italiano».
- 19 MUSICA OPERISTICA.  
1. Wagner: a) Frisande Isotta, prelude e morte di Isotta; b) Lohengrin, «Sola nel miei primi anni; 2. Meyerbeer: Roberto il Diavolo «Suore che riposano»; 3. Verdi a) Un ballo in maschera, «Morte prima in grazia»; b) Falstaff, «Riverezza»; 4. Bizet: Carmen, «Presso il bastion di Siviglia»; 5. Botta: Meffistofele, «Son lo spirito»; 6. Puccini: Turandot, «Tanto amore segreto»; 7. Godardi: Andrea Chénier, «Si fu solo soldato»; 8. Mascagni: Cavalleria rusticana, intermezzo.
- 20 Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 CABARET INTERNAZIONALE  
Orchestra d'Atto Petralia.  
(Tr. org. per la Lotteria Solidarietà Nazion.).  
Per CATANIA e PALERMO vedi locali.
- 21.25 Se volessi...  
Tre atti di PAUL GERALDY presentati dalla Compagnia di Prosa di Radio Roma  
Regia di Guglielmo Morandi
- 22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont).
- 23 «Oggi a Montecitorio», Giornale radio.
- 23.20 Club notturno dal Bel Sito di Roma Monto Mario. Orchestra Tosoni - Concorso «La bacchetta d'oro», organizzato per la Ditta G. B. Pezzoli di Padova.
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.

## Rete AZZURRA

Bari II - Bologna II - Bolzano - Firenze I - Messina - Milano I

Napoli II - Roma II - Torino I - Udine - Venezia - Verona

Le stazioni di Messina, Udine e Verona trasmettono dalle 11.30 alle 23.20. — Bari II, Bologna II - Roma II e Napoli II dalle 13.10 alle 14.45 (Bologna II 14.13 - Roma II 14.45) e dalle 17.30 alle 23.20.

Onde corte: Busto Arsizio II e III (dalle 13.15 alle 14.20).  
Busto Arsizio I e II (dalle 22.40 alle 22.58).

- 7.10 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10-8.30 Ricerche di connazionali dispersi.  
Per BOLZANO: 8.30-8.40 Vedi locali.
- 11.30 Ritmi, canzoni e melodie.  
MESSINA: 11.30-12.50 Con Rete Rossa.
- 12.10 Trasmissioni locali.  
Per BOLZANO: 12.10-12.56 Vedi locali.
- 12.20 Rubrica spettacoli.
- 12.30 Dal repertorio fonografico.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 Segnale orario. Giornale radio.
- 13.15 ORCHESTRA CETRA diretta da B. Mojettia. Nell'intervallo: «Ascoltate questa sera...».
- 14 Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 14.12 Listino Borsa di Milano e Borsa coloni di New York.
- 14.18-14.45 Trasmissioni locali.
- 14.18-14.45 MESSINA - NAPOLI II - ROMA II: 14.18-14.35 Fantasia musicale.  
Per ROMA II: 14.35-14.45 Vedi locali.  
Per VENEZIA: 14.45-15 Vedi locali.
- 17 Trasmissioni locali.
- 17.30 La voce di Londra.
- 18 RADIORCHESTRA diretta da Aldo Ferrero, Cantano: G. Pavarone, N. Mura, C. Maffini e S. Adrelli.  
1. Nicolai: Le risse comari di Windsor, ouverture; 2. Rizzuto-Lessa Ascolta, è una canzone d'amore; 3. Ranzato: La favola delle tortore, dell'opereetta «Cin e la»; 4. Manno: Una notte a Vienna; 5. Francolini-Trama: La prima avventura d'amore; 6. Suppe: Boccaccio, ouverture.
- 18.30 Attualità.
- 18.45 MUSICHE ITALIANE CONTEMPORANEE eseguite dal soprano Angelina Sciacaluga Gallina. Al pianoforte: Mario Moretti.  
1. Castelnuovo Tedesco: Bertoldino; 2. Pizzetti: Ninna nanna di Uliva; 3. Respighi: Aquari; 4. Mortari: Secchi e sberlecci; 5. Casella: Berceuse; 6. Malpiero: Secondo sonetto del Berni; 7. Petrasoli: Ohi, sonni, sonni...; 8. Luaili: La canzone di Francesco; 9. Mulè: Ed è granò; 10. Veretti: Canzonetta; 11. Longo: Sei se' di tua brigi anni.
- Per BOLZANO: 18.45-20 Vedi locali.
- 19.10 Musica da ballo.
- 19.30 «Il contemporaneo», rubrica radiofonica culturale 19.40 Qualche disco.
- 19.50 Attualità sportive (trasmissione organizzata per la Ditta Imperia di Milano).
- 20 Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 IL CAVALIER CORTESE  
ovvero «Il nuovo saper vivere»  
Radiologato di attualità  
(Trasmissione organizzata per la Fabbrica di cioccolato Italcoma).
- 20.45 Piero Paresio al pianoforte (Trasm. organizzata per la Lotteria Solidarietà Nazion.).
- 21 Concerto sinfonico  
Direttore MARIO FIGHERA  
Parte prima: 1. Bruckner: Ouverture in sol minore; 2. Haydn: Sinfonia n. 9 in do minore; a) Allegro moderato, b) Andante, c) Minuetto, d) Finale (Vivace) - Parte seconda: 1. Pizzetti: Tre intermezzi per «Edipo Re»; 2. Wagner: I maestri cantori di Norimberga; a) Preludio dell'atto terzo, b) Danza degli apprendisti, c) Entrata dei maestri cantori; 3. Rimsky-Korsakov: La grande Pasqua russa, ouverture su temi della liturgia russa, op. 36.  
Nell'intervallo: Lettura.
- 22.20 ORCHESTRA diretta da Ernesto Nicelli - 1. Kanneke: Soltarello; 2. Escobar: Serenata lontana; 3. Brahms: Valse in do; 4. Logan: Padilla luna; 5. Ries: Moto perpetuo; 6. Munus: Spagna calanata; 7. Tedeschi: Al ruscello (per arpa); 8. Castagnino: Tre vaggi d'itru; 9. Sarasate: Zingaresca.
- 22.58 L'oroscopo d. domani (Soc. It. Chlorodont).
- 23 «Oggi a Montecitorio», Giornale radio.
- 23.20 Club notturno. (Come rete rossa).
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55-24 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.

## SE VOLESSI...

Tre atti di Paul GERALDY - Ore 21.25 - Rete Rossa.

Germana e Filippo sono la coppia perfetta, una coppia squisita che ha realizzata l'intimità più rara. Così essi si considerano, così li considerano coloro che li circondano. Mai un'inquietudine, mai stanchezza, mai il più piccolo capriccio; una calma sempre uguale, una specie d'eleganza profonda sotto l'aspetto d'una semplicità assoluta. La Felicità, insomma. Ma i fervori d'amore, il lieve delle passioni, i contrasti, li disingano. I desideri che prendono o da cui sono posseduti coloro che li circondano, provocano in Germana un senso di insoddisfazione. Anche ella vorrebbe sentirsi corteggiata, desiderata, vorrebbe sentirsi capace di sconvolgere qualcuno. Germana ama troppo il marito per avere sogni extra-coniugali, ma vorrebbe però accertarsi che se volesse... Dominata da questa inquietudine, fa la cioccolata con il migliore amico di suo marito, e questi si allontana disgustato. Crederla in lei, come in qualcosa di diverso da tutte le altre donne, vedeva in lei la donna perfetta, e ora prova un amaro disinganno. E pertanto, l'interrogativo che Germana si pone resta senza risposta. Ella ne è esasperata a tal punto che costringe il cugino Renato a baciarla, ma in quel momento entra Filippo, e la cosa prende la luce del tradimento. Filippo vuole lasciare la moglie, ma al momento del distacco non resiste al suo fascino e resta. E' la vittoria di Germana. Finalmente anch'essa sa che può soddisfare desiderio negli uomini. E la felicità dei due si illumina di una luce più vitale.

«Il Teatro di GERALDY» - scrive in un suo breve saggio il critico Alberto Cecchi - è un teatro che si occupa di così particolari, un Teatro quasi di caratteri. Non si si della vita, un tentativo di trovare una norma morale e spirituale. GERALDY torna ad essere uno scrittore di teatro d'amore con una straordinaria finezza, una delicatezza soave, una furbata cauta, in tono minore, in sordina, come vuole la tecnica dell'inespresso, con sottilissimi sentimenti e poverissimi fatti». Se volessi... è fra le commedie minori di GERALDY, ma anche in questa facilmente lo si ritrova.

Se volessi... è del 1924. GERALDY è nato a Parigi nel 1890 ed è l'autore del famoso libro di poesie Toi et moi.

## 5 GIALLI

ROMANZI DEL BRIVIDO  
in edizione di lusso  
per compless. 1.900 pagg.  
1) LA MORTE DELLO ZIO  
HAMILTON, di Kitchin.  
2) NOTTI ARABE, di Carr. 3) LA  
VEDOVA ROSSA, di Dixon. 4) INCUBO  
NEL CANTIERO, di Kniet. 5) L'AFFARE  
SEHLING, di Hammenhög.

Ogni volume L. 125. Tutti i cinque  
volumi in elegante custodia sopram-  
mobile L. 600.

Inviare il rispettivo importo o  
chiedere la spesa in assegni alla

ITALSTAMPA, di C. PINTO  
Buonarroti 7 - MILANO



## Locali

ANCONA: 12.10 Conversazione - 12.20-12.30 Notiziario marchigiano - 13.14.03 Listino Borsa di Bologna - 17-17.30 Concerto del soprano Gabriella Bondei (vedi Bologna I).

BARI I: 15.13 Notiziario - 15.20-15.30 Notiziario per gli italiani del Mezzogiorno - 17 Cronaca sportiva - 17.15-17.30 Notiziario della Fiera del Levante.

BOLOGNA I: 12.50-12.56 Musica varia - 13 Listino Borsa di Bologna - 14.03-14.19 Dischi e notiziario regionale - 17-17.30 Concerto del soprano Gabriella Bondei. Al pianoforte Mario Loschi - 1. Gluck: Spisglie amate; 2. Schubert: a) Margherita all'arcolajo; b) Oh del mio amato ben; 3. Rossini: La promessa; 4. Brahms: a) Ninnanna-nanna; b) Le vomi il mio pensiero; 5. Ravennate: La lavandaia di S. Giovanni.

BOLZANO: 8.30-8.40 Notiziario locale - 12.10 Programma in lingua tedesca - 12.45-12.56 Comunicati - 14.18-14.45 La vetrina del melodramma - 18.45 Targhi esteri - 19.20 Programma in tedesco.

CATANIA: 12.45-12.56 Notiziario regionale - 15.13 Notiziario - 17-17.30 Concerto della violinista Renata Vignoli: 1. Tartini: Sonata in sol minore; 2. Lalo: Canti russi; 3. Granados: Rondalla Aragonesa - 20.20 Rivista - 20.45 Notiziario - 21-21.25 Musica leggera.

FIRENZE I: 12.10-12.20 «Panorama», giornale d'attualità - 14.18 «Telefonia II» - 14.35-14.45 Notiziario e Listino Borsa di Firenze - 17-17.30 Musica da ballo.

GENOVA I: 14.18 Notiziario interregionale Repubblica - 14.25-14.35 Listini Borsa di Genova e Torino.

GENOVA II: 12.10-12.20 La guida dello spettatore - 15.10-15.30 Notiziario economico-finanziario e movimento del porto - 17 Musica leggera - 17.25-17.30 Richieste Ufficio collocamento.

MILANO I: 12.10-12.20 «Oggi c.», - 14.18 Notiziario - 14.28-14.30 Notizie sportive - 17-17.30 Il programma dell'ascoltatore.

NAPOLI I: 15.13 Cronaca napoletana - 15.20-15.30 Rassegna dello sport.

PALERMO: 12.45-12.56 Notiziario regionale - 15.13 Notiziario siciliano e not. locali - 17-17.30 Verso il

contato, a cura di F. Passarello - 20.28 Rivista - 20.45 Notiziario e attualità - 21-21.25 Musica leggera.

ROMA I: 15.13-15.20 Notiziario regionale - 17-17.30 «Radiogigante: i fiori», di Mario Padovini.

ROMA II: 14.35-14.45 «Bello e brutto», note di V. Mariani.

SAN REMO: 15.13-15.30 Notiziario economico e movimento del porto di Genova - 17 Musica leggera - 17.25-17.30 Richieste dell'Ufficio di collocamento.

TORINO I: 12.10-12.20 «L'occhio sul cinema» e critica teatrale - 14.18 Notiziario interregionale ligure-piemontese - 14.30-14.38 Listini Borsa di Genova e Torino - 17-17.30 Alcuni valzer.

UDINE - VENEZIA - VERONA: 12.10-12.20 Conversazione della Giunta Comunale - 14.18 Notiziario - 14.28-14.45 La voce dell'Università di Padova. VENEZIA: 14.45-15 Notiziario per gli italiani della Venezia Giulia.

## Autonome

### TRIESTE

7 Calendario e musica del mattino. 7.15-7.30 Notiziario. 11.30 Ritmi, canzoni e melodie. 12.10 Dal repertorio fuorché. 12.58 Oggi alla Radio. 13 Segnale orario e notiziario. 13.15 Orchestra teatrale diretta da Beppe Molletta. 14 Musica varia. 14.15-14.30 Nuovo melodramma. 14.30-14.45 L'ultima Borsa.

17.30 Fantasia musicale. 18 Radiorchestra diretta da Aldo Ferraro. 18.30 Università per radio. 18.45 Tà danzante. 19.30 Terza pagina. 19.45 Musica da camera. 20 Segnale orario e notiziario. 20.15 Varietà musicale. 20.45 Trieste: spunti dal suo passato. 21 Concerto sinfonico diretto da Mario Figuera. 22.00 Orchestra diretta da Ernesto Nicolli. 23 Ultime notizie. 23.15-24.30 Notte notturna.

### RADIO SARDEGNA

7.45 Musica del mattino. 8 Segnale orario. Giornale radio. 8.10-8.30 Ricerche di connazionali dispersi. 12 Ritmi, canzoni e melodie. 12.45 I programmi della giornata. 12.48 Cantanti celebri. 13 Se-

## DA BRUCKNER A RIMSKY-KORSAKOF

Concerto sinfonico diretto da Mario Figuera - Ore 21 - Rete Azzurra.

Epigono romantico, anima candida e inferocita, uomo di lente e graduali conquiste, ipertrofica pur nobile, mistico e accese, connubio di fiamme wagneriane (e di conseguente esasperato cromatismo) con una bruciante plasticità e con un fondo religioso organicistico: tale fu Anton Bruckner, capace di ingannarsi nell'aula di Conservatorio per ringraziare Dio di un'ispirazione felice, come di innamorarsi, grido e inesperto sessantenne, con l'ara purpurea di cuore, a se stesso, in un'ipotesi di «nonie nelle quali un'abitata da autentico scienziato della musica si unisce al calore e agli inconsueti slanci sensuali di un frangere mobile, lungamente articolato, così nell'esposizione delle idee come nelle frequenti digressioni dense di emozione. Poi che in Bruckner come in pochi la sapienza è arte ed entusiasmo, le sue opere migliori sono le più mature, in una costante ascesa (e cominciò a produrre assai tardi, quando sentì d'essere padrone di tutti i mezzi del

comporre). L'Overture in sol minore, che si esegue questa sera, è del 1863, di quando il musicista aveva trentatré anni per la vita ma assai meno di fronte alla propria coscienza d'artista: si può considerare perciò opera giovanile e, in realtà, non raggiunge l'altezza del successivo Bruckner sinfonista. Ma è già piena di presagi, solida e viva.



Tenore Cesare Valletti, «Rinnuco» in «Gianni Schicchi» recentemente trasmesso

Dopo una delle tante, e sempre belle, sinfonie haydniane (quella in do minore contrassegnata dal num. 9), Mario Figuera dirige i Tre intermezzi per l'Edipo Re di Pizzetti, lavoro giovanile del musicista piemontese, nel quale il linguaggio già si articola in un discorso del tutto personale, senza che lo scopo di commento alla tragedia sofoclea attenui l'autonomia della costruzione musicale. Nel primo intermezzo sembra riflessa l'ossessione cupa di Tebe sotto l'incubo dell'innamata tragedia; nel secondo l'ansia di Edipo che si appresta a sciogliere l'enigma della Sfinx; nel terzo la tragedia del re che, cieco, va verso il suo destino, confortato, soltanto dall' dolcezza di Antigone.

Osservati nella complessiva produzione del musicista, i Tre intermezzi mantengono una speciale importanza poiché rappresentano la prima composizione di assoluto personale rilievo. Bisognerebbe attendere i Pastori per riscontrare un risultato più teso e compatto. Ma in questi Tre intermezzi sono affacciati, non solo allo stato di pre-sentimenti, sibbene come realtà già in atto, certi frammenti che negli anni successivi appariranno largamente maturati e svolti: elementi che ci riescono qui nuovissimi, non toccati da influenze estranee.

Concludono il programma tre brani notissimi dei «Maestri Cantori» di Wagner e La grande Pasqua russa di Rimsky-Korsakof. Questa ultima vertice sui temi della liturgia russa, una tra le composizioni di Rimsky che meno cedono all'esotismo, mette in luce il carattere leggendario e pagano della festa pasquale così come la intende il popolo russo. Il tema corale dell'inizio ripassa in un Andante lugubre (quasi evocazione del lutto dell'universo per la morte di Cristo), finché la tromba dell'Arcangelo introduce l'esplosione di una primaverile gioia di rinascita, ritmata al festoso rintocco delle campane e interrotta a volte da un rapido scioglimento.



# Cavalier cortese

OVVEROSIA "IL NUOVO SAPER VIVERE,"  
RADIO GALATEO DI ATTUALITÀ

ASCOLTATE OGNI LUNEDÌ ALLE ORE 20,28 SULLA RETE AZZURRA

**FAUSTO TOMMEI**

NELLA BRILLANTE TRASMISSIONE OFFERTA DALLA  
**ITALCIMA** DI MILANO, CHE VI INVITA A GUSTARE ALMENO UNA VOLTA IL FAMOSO CIOCCOLATO ITALCIMA, POICHÉ LA SUA SQUISITEZZA (COME DISSE DANTE)

INTINDER NON LA PUO CHI NON LA PROVA  
E CHI PROVA IL CIOCCOLATO ITALCIMA NON L'ABBANDONA PIÙ!

## italcima

il cioccolato che piace

Se un dubbio vi tormenta, vi assale, oppure no, scrivete al Cavalier Cortese, presso  
**ITALCIMA** - Via Legnone, 4 - Milano





# Rete ROSSA

Ancona - Bari I - Bologna I - Catania - Firenze II - Genova II  
Milano II - Napoli I - Roma I - Palermo - S. Remo - Torino II

Le stazioni di Ancona e S. Remo trasmettono dalle 11.30 alle 23.20 — Milano II e Torino II dalle 13.10 alle 15.13 e dalle 17.15 alle 23.20.

Onde corte: Roma (dalle 20.28 alle 22.58).

- 7.10 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. **Giornale radio.**
- 7.26 «Buongiorno» e musiche di Buongiorno.
- 8 - Segnale orario. **Giornale radio.**
- 8.10-8.30 «FEDE E AVVENIRE», trasmissione dedicata all'assistenza sociale.
- 11.30 **La Radio per la Scuola media:** a) Centofine-stre, radiogiornale; b) Posta.
- 12 - Ritmi, canzoni e melodie.  
Per ANCONA: 12.10 Voci locali - 12.30-12.56 con Rete Azzurra  
GENOVA II: 12.10 Voci locali - 12.20-12.56 con Rete Azzurra
- 12.20 Dal repertorio fonografico.
- 12.45 Rubrica spettacoli.  
Per CATANIA - PALERMO: 12.45-12.56 Voci locali
- 12.50 Listino Borsa di Roma.  
Per BOLOGNA I voci locali.
- 12.56 Calendario Antonetto
- 13 - Segnale orario. **Giornale radio.**
- 13.15 FRANCESCO FERRARI e la sua Orchestra - Cantano: Tina Altori, G. Tallini e Canapino. 1. Oliver: *Il lago dei gigli*; 2. Abel: *Inferno e paradiso*; 3. Torri: *Samba d'amore*; 4. Bidoli: *Ritorno ritornello*; 5. Candria: *Il cappadocia*; 6. Maccari: *La via lata*; 7. Ferrari-De Santis: *Occhi radiosi*; 8. Orlando-Fecchi-Nati: *Canzone alle stelle*; 9. Leonambi: *Viejos amigos*; 10. Vige-vani-Frati: *Non mi lasciar*; 11. Martin-Ardo: *Scampagnata di gioventù*. (Tr. org. per la Lotteria Solidarietà Nazion.).
- 13.55 «Ascoltate questa sera...»  
Per ANCONA: 14-14.03 Voci locali.  
Per BOLOGNA I: 14-14.19 Voci locali.
- 14.03 ORCHESTRA diretta da Ernesto Nicelli - Nell'intervallo (14.19-14.35): «FINESTRA SUL MONDO».
- 15 - Segnale orario. **Giornale radio.** Bollettino meteorologico
- 15.13-15.20 Notiziario locale.  
Per BARI I - NAPOLI I - GENOVA II - SAN REMO: 15.13-15.20 Voci locali.
- 17 - Trasmissioni locali.  
GENOVA II - MILANO II - SAN REMO - TORINO II: «I bimbi ai bambini».
- 17.30 ORCHESTRA ARMONIOSA
- 17.50 «La nostra lingua», quindicinale di varietà linguistiche, a cura del prof. B. Migliorini.
- 18 - «Pomeriggio musicale», musica sinfonica presentata da Gino Modigliani
- 18.45 «Università internazionale Guglielmo Marconi»: Prof. Pirat: «L'occulto nella letteratura classica e contemporanea»
- 19 - IL VOSTRO AMICO presenta un programma di musica leggera richiesta dagli ascoltatori al Servizio Opinione della RAI.
- 19.40 Qualche ritmo con lo Swing trio: Roelens, Boschi, Vinciguerra.  
Per NAPOLI I voci locali.
- 20 - Segnale orario. **Giornale radio.**
- 20.28 CHE VI DICE QUESTA MUSICA? (trasmissione organizzata per la Ditta Fabella).  
Per CATANIA e PALERMO: 20.28-21 Voci locali.
- 20.45 «Lo raccontai al microfono»
- 21 - L'ORA DI TUTTI  
a cura di Gianni Giannantonio, con la partecipazione dell'Orchestra della canzone diretta da Francesco Ferrari (trasmissione organizzata per le Distillerie Mugnetti di Pisa).
- 22 - ORCHESTRA D'ARCHI diretta da Gino Campese.
- 22.25 CONCERTO del soprano Rosanna Giansola, del flautista Peter Mollerup e del pianista Libero Barni.  
Parte prima - Vivaldi: *Confata* «Piango» (trasmissione di Mortari); 2. Schubert: *Sogno di primavera*, 3. Dvorak: *Due canzoni tzigane* per canto e pianoforte - Parte seconda - Mollerup: *Sonata in fa diesis maggiore* per flauto e pianoforte.
- 22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont).
- 23 - «Oggi a Montecitorio», **Giornale radio.**
- 23.20 Musica da ballo
- 23.45 Segnale orario. **Ultime notizie.**
- 23.50 «Buonanotte», 23.55-24 come Rete Azzurra.

# Rete AZZURRA

Bari II - Bologna II - Bolzano - Firenze I - Messina - Milano I  
Napoli II - Roma II - Torino I - Udine - Venezia - Verona  
● Le stazioni di Messina, Udine e Verona trasmettono dalle 11.30 alle 23.40 — Bari II e Napoli II dalle 13.10 alle 14.45 e dalle 17.30 alle 23.40 — Bologna II dalle 13.10 alle 14.18 e dalle 17.30 alle 23.40 — Roma II dalle 13.10 alle 14.45 e dalle 17.30 alle 23.40.

Onde corte: Busto Arsizio II e III (dalle 13.15 alle 14.20).  
Busto Arsizio I e II (dalle 21.40 alle 22.58).

- 7.10 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio
- 7.15 Segnale orario. **Giornale radio.**
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 - Segnale orario. **Giornale radio.**
- 8.10-8.30 «FEDE E AVVENIRE», trasmissione dedicata all'assistenza sociale.
- Per BOLZANO: 8.30-8.40 Voci locali.
- 11.30 **La Radio per la Scuola media:** a) Centofine-stre, radiogiornale; b) Posta.
- 12 - Ritmi, canzoni e melodie
- 12.10 Trasmissioni locali.  
Per BOLZANO: 12.10-12.56 Voci locali.
- 12.20 Rubrica spettacoli.  
MESSINA: 12-12.56 con Rete Rossa.
- 12.30 «Questi giovani»
- 12.45 Qualche disco.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 - Segnale orario. **Giornale radio.**
- 13.15 ORCHESTRA ALL'ITALIANA diretta da Leone Gentili.  
Nell'intervallo: «Ascoltate questa sera...».
- 14 - **Giornale radio.** Bollettino meteorologico.
- 14.12 Listino Borsa di Milano e Borsa cottoni di New York.
- 14.18-14.45 Trasmissioni locali.  
BARI II - MESSINA - NAPOLI II - ROMA II: 14.18-14.35 Canzoni - 1. Abel-Galdieri: *Inferno e Paradiso*; 2. Marietta-De Torres: *Prima carezza*; 3. Russo-Bonfanti: *Rosa Maria*; 4. Vittorini: *Cor di donna*; 5. Salerno-Gramantieri: *Un po' d'amore*; 6. Rossi-Martelli: *Strada delle mimose*.  
Per ROMA II: 14.35-14.45 Voci locali.  
Per VENEZIA: 14.45-15 Voci locali
- 17 - Trasmissioni locali.
- 17.30 Parata di successi.
- 18 - Melodie e romanze.  
1. Verdi-Maffei: *Ad una stella*; 2. Benzi-Bianca: *La leggenda del pastore*; 3. Rulli: *Appassionatamente*; 4. Marchesi: *La folletta*; 5. Breton: *La Dolores*; 6. Henchado: *Amor santo*.
- 18.15 Musica da ballo.
- 18.45 Per la donna.
- 19 - Lo sport agli sportivi.  
Per BOLZANO: 19-19.30 Voci locali.
- 19.15 Ogni musica ha la sua storia.
- 19.30 «Il contemporaneo», rubrica radiofonica culturale.
- 19.40 «La voce dei lavoratori» (trasmissione organizzata dalla C.G.I.L.).
- 20 - Segnale orario. **Giornale radio.**
- 20.28 ORCHESTRA CETRA diretta da Beppe Motta (tr. org. per la Lotteria Solidarietà Nazionale)
- 21 - Stagione lirica della RAI:  
**L'arlesiana**  
Dramma lirico in tre atti e quattro quadri di L. Marengo  
dal dramma omonimo di A. Daudet  
Musica di FRANCESCO CILEA  
Personaggi ed interpreti: Rosa Mamma, Rina Corsi, Federico, Gino Matassa, Viretta, Amalia Oliva, Metello, Mario Petri, Baldassarre, Mimmo Rosso, Marco, Pindo Ciabassi, L'Innocente, Licia Rossini.  
Maestro concertatore e direttore d'orchestra  
**Carlo Maria Giulini**  
Maestro del coro Oscar Leone  
Negli intervalli: 1. Lettere rosso-blu; 2. Conversazione. Dopo l'opera: Musica da ballo.
- 23.18 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont) - «Oggi a Montecitorio», **Giornale radio.**
- 23.40 Musica da ballo.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55-24 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.



Il soprano Amalia Oliva  
«Vivetta» nell'«Arlesiana».

## UNA CANTATA INEDITA di Vivaldi

Concerto del soprano Rosanna Giansola - Ore 22.25 - Rete Rossa.

Le riscoperte, in musica, non sono oziose esercitazioni di eruditi, ma affermazioni di valori autentici, cui circostanze contingenti hanno impedito in passato una esatta localizzazione critica: tale è il caso di Antonio Vivaldi, ammirato da Giovanni Sebastiano Bach come uno dei massimi geni musicali, trascurato dall'ottocento distratto, e considerato oggi uno dei numi indigiti della nostra musica (considerazione ben giustificata dall'altezza del suo genio). Ma l'opera vocale di Antonio Vivaldi è in genere ancora troppo poco conosciuta, quasi fosse sommersa dalla gran mole delle sue musiche strumentali.

Eppure le quaranta opere che egli scrisse rappresentano un'attività non indifferente. Nel fervore di studi vivaldiani che anima molti nostri musicologi, merita una citazione particolare Virgilio Mortari, a cui si deve la riesumazione della cantata *Piango* che verrà trasmessa questa sera. Questa composizione è stata rinvenuta dal Mortari fra il materiale del Centro di studi vivaldiani di Siena e da lui stesso è stata recentemente trascritta. Seguendo il concetto tradizionale dell'epoca, essa ha la forma di piccolo melodramma da camera composto di due arie e di un recitativo ed è un alternarsi di spunti ora poetici, ora drammatici. Al valoroso soprano Rosanna Giansola è affidato il compito di offrire ai radioscoltori questa eccezionale primizia. Nella stessa trasmissione il flautista Peter Mollerup, di cui è pubblicata a parte la fotografia, si presenterà al giudizio dei musicisti con una sua composizione per flauto e pianoforte che ha riscosso grande successo in Danimarca, patria dell'artista.

## STATURA ALTA E IMPONENTE



CON CURA SCIENTIFICA INTERNAZIONALE GARANTITA. O CON APPARECCHIO ORTOPEDICO. AUMENTI IN BREVE 5, 12 cm. IN QUALSIASI ETÀ. Inviate vaglia di L. 560. Rimborso se insuccesso. Clienti, medici ed entusiasti. Rinvierete l'informazione gratis!

PROF. ALTO VENTIMIGLIA P. 1250

## LA CASA BELLA

secoiente, arredata secondo i propri desideri, la casa felice, tutti possono avere le condizioni ottimali. Francoperta. Ratazioni. 5 anni garanzia. Chiedete Programma R. S. gratuito. Soc. Ima Mobili Eterni Vaccielli Carrara.



## Locali

**ANCONA:** 12.10 Conversazione - 12.20. 12.30 Notiziario marchigiano - 13. 14.03 Listino Borsa di Bologna - 17.17.30 Concerto del violinista Giulio Poggi. Al pianoforte: Enzo Sarti (vedi Bologna D.).

**ARI:** 15.13 Notiziario - 15.20-15.30 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo - 17. Teatralia, rubrica teatrale a cura dell'Istituto del Dramma Italiano - 17.15-17.30 Notiziario della Fiera del Levante.

**BOLOGNA:** 12.30-12.56 Rassegna cinematografica - 14 Listino Borsa di Bologna - 14.03-14.19 Dischi e Notiziario emiliano-romagnolo - 17.17.30 Concerto del violinista Giulio Poggi. Al pianoforte: Enzo Sarti: 1. Mozart: Sonata in mi min. n. 21; 2. Pizzetti: Tre canti; 3. Perzani-Trecate-Corti: Il prode Anselmo.



## PETER MOLLERUP

Questa sera è ospite gradito degli studi di Radio Roma il flautista danese Peter Mollerup, uno dei più valenti concertisti che attualmente possa vantare la sua patria. Il suo debutto risale a quando egli aveva solo dieci anni. Compì gli studi in Germania e si è poi particolarmente dedicato alla musica moderna. All'età di diciannove anni entrò nell'Orchestra dell'Opera di Copenaghen. Ha suonato con grande successo anche ai microfoni di Radio Praga, Radio Vienna, Radio Parigi.

Ripetiamo un brano di una recensione effettuata per un suo concerto alla Sala Debussy di Parigi: «Peter Mollerup ci ha fatto gustare il suo eccezionale talento che egli ha messo magnificamente in luce in un programma composto col più grande buon gusto». Il concerto di Peter Mollerup è stato uno dei più attraenti e brillanti della stagione.

Il Mollerup, che è anche un valoroso compositore, sta per intraprendere una grande tournée in America.

**BOZZANO:** 8.30-9.30 Notiziario - 12.10 Programmi in lingua tedesca - 12.45-12.56 Comunicati - 14.18-14.45 Musica da camera - 19-20 Programmi in lingua tedesca.

**CATANIA:** 12.45-12.56 Notiziario regionale - 15.13 Notiziario - 17 Valzer viennesi - 17.20-17.30 Libri d'oggi, a cura di G. Manzella Frontini - 20.28 Canzoni - 20.45-21 Notiziario.

**FIRENZE:** 12.10-12.20 «Panorama», giornale d'attualità - 14.18 Radio Settimana - 14.35-14.45 Notiziario regionale e Listino Borsa di Firenze - 17.17.30 Concerto di musica da camera - Ciaikovsky: Trio, op. 50 (Esecutori: Ferruccio Foschini, violino; Lionello Godoli, violoncello; Giuseppe Mazzotti, pianoforte).

**GENOVA:** 12.18 Notiziario interregionale ligure-piemontese - 14.28-14.38 Listini Borsa di Genova e Torino.

**GENOVA:** 12.18-12.20 Notiziario cinematografico (Service Company) - 15.13-15.30 Notiziario economico-finanziario e movimento del porto.

**MILANO:** 12.10-12.20 «Oggi a...» - 14.18 Notiziario regionale - 14.28 14.30 Notizie sportive - 17 Fata Bontà - 17.15-17.30 «Un po' di poesia milanese», a cura di Anna Corradi.

**NAPOLI:** 15.13 Cronaca napoletana - 15.20-15.30 Achille Vesci: «Rassegna del Concerto del soprano Lina Ugolini e del pianista Luigi Ruggiero: 1. Gluck: O del mio dolce ardor; 2. Donizetti: O del mio amore; 3. Grieg: Nanna; 4. Alvarez: La partita; 5. Debussy: L'enfant prodigue; 6. Aria di Lia» - 19.40-20 Radio Corset.

**PALERMO:** 12.45-12.56 Notiziario regionale - 15.13 Notiziario siciliano e not. locali - 17.17.30 «Col giovani», programma dedicato alla gioventù siciliana - 20.28 Canzoni - 20.45-21 Notiziario e attualità.

**ROMA:** 15.13-15.30 Notiziario - 17.17.30 Romanze dell'800.

**ROMA:** 12.45-14.45 «I consigli del medico».

**SAN RENO:** 15.13-15.30 Notiziario economico e movimento del porto di Genova.

**TORINO:** 12.18-12.20 Carosità mediche - 14.18 Notiziario interregionale ligure-piemontese - 14.28-14.38 Listini Borsa di Genova e Torino - 17.17.30 Paganini: Concerto per violino e orchestra.

**UDINE:** **VENEZIA:** **VERONA:** 12.10-12.20 Cronache musicali - 14.18 Notiziario regionale - 14.28-14.31 Notiziario dell'Università di Padova - **VENEZIA:** 14.31 Cantanti celebri - 14.45-15 Notiziario per gli italiani della Venezia Giulia.

## Autonome

### TRIESTE

7 Calendario e musiche. 7.15-7.30 Notiziario. 11.30 Ritratti, canzoni e melodie. 12.10 Dal repertorio fonografico. 12.58 Oggi alla Radio. 13 Segnale orario e notiziario. 13.15 Orchestra all'italiana diretta da Leone Gentili. 13.55 Musica varia. 14.15-14.30 Gran Bretagna di oggi - Listino Borsa.

17.30 Parata di successi. 18 Melodie e romanze. 18.15 Musica da ballo. 18.45 Liriche da camera. 19.30 Terza pagina. 19.45 Canzoni e ritmi. 20 Segnale orario notiziario. 20.15 Musica per voi. 21.15 Commedia in un atto. 21.45 Con-



Sono tornati i nostri bimbi dalle colonie estive e il loro ultimo saluto è stato per i mari, per i monti fra i quali hanno vissuto. Ecco alcuni bimbi della Colonia Marina di Senigallia, che nella cerimonia di chiusura cantano, dinanzi ai microfoni di Radio Ancona, alcune delle più caratteristiche canzoni regionali.

certo del violoncellista Roberto Repini Secco. Al pianoforte: Gaetano Delbasso. 22.15 Un po' di poesia. 22.30 Radio dancing. 23 Ultime notizie. 23.15-24 Club notturno.

### RADIO SARDEGNA

7.45 Musiche del mattino. 8 Segnale orario. Giornale radio. 8.10-8.30 Fede e avventure, trasmissione dedicata all'assistenza sociale. 12 Ritratti, canzoni e melodie. 12.20 Dal repertorio fonografico. 12.45 I programmi della giornata. 12.48 Louise Talma: Toccata per orchestra. 13 Segnale orario. Giornale radio. 13.15 Selezione da opere celebri. Orchestra all'italiana diretta da Fausto Massa. 13.55 Osservatorio economico. 14.03 Orchestra diretta da Ernesto Nicelli. Nell'intervallo

(14.19-14.35) Finestra sul mondo. 15 Segnale orario. Giornale radio. 15.10-15.13 Bollettino meteorologico. 18.55 Movimento porti dell'isola. 19 Musica leggera richiesta dagli ascoltatori. 19.40 Qualche ritmo. 20 Segnale orario. Giornale radio. Notiziario regionale. 20.30 Allegri motivi. 20.50 Fantasia di canzoni eseguita dal pianista Guido Mauri. 21 Segnale insieme, un atto di Dino De Luca a cura di Lino Girau. 21.40 Canzoni napoletane. 21.55 Evoluzione della sinfonia: epoca contemporanea - J. Shostakovic: Sinfonia op. 1, n. 10; 2. Howard Hanson: Sinfonia n. 3. 22.58 Oroscopo di domani. Oggi a Montecarlo. Giornale radio. 23.20 Club notturno. 23.45 Segnale orario. Ultime notizie. 23.50-23.55 Bollettino meteorologico.

## CELESTINO barman sublime DICE:

Dimmi che aperitivo bevi e ti dirò chi sei...  
Mi chiedete di servirvi un Select?  
Siete un uomo dai gusti raffinati? Un uomo che sa prendere quello che di buono ci offre la vita. Siete un intenditore!...



S. R. FARELLI PILLA & C. VENEZIA

Primo allarme - Capelli nel pettine - Ricordate

**Succo d'urtica**  
difende  
conserva  
migliora  
la  
**CAPIGLIATURA**

F. III RAGAZZONI - CALZOLIOCORTE (Prov. Bergamo)



## L'Enfant et les sortilèges

OPERA BALLETO DI RAVEL - Eccezionale realizzazione col concorso di artisti lirici francesi - Sabato, ore 21 - Rete Rossa.



MARIA BRANÈZE:  
L'ENFANT



PIERRE GIANNOTTI:  
LA THEÏÈRE - LE PETIT  
VIEILLARD - LA RAINETTE



ELIETTE SCHENNEBERG:  
MAMAN - LA TASSE  
CHINOISE - L'ECUREUIL

**D**UE musicisti, tra i più singolari di questa nostra epoca, in un felice incontro questa sera ai microfoni di Radio Roma per la Stagione lirica della RAI: Maurice Ravel con *L'Enfant et les sortilèges* ed Igor Stravinsky con *Mavra*. Due musicisti il cui «passaporto» è per noi ben definito, ma ambidue tipici esponenti di un'arte fatta di squisita sensibilità e di raffinata intelligenza. Due musicisti cresciuti in parte in un medesimo clima artistico, quello della Parigi dei primi anni del secolo, accomunati da una stessa intelligenza creativa, e pure orientati per due cammini del tutto opposti: l'uno signore di un'eleganza formale e di una classica limpidezza che non ha eguali, l'altro tutto nervi e asperità, sempre nuovo e imprevedibile. Della *Mavra* di Stravinsky parliamo più diffusamente in altra pagina del giornale. Quanto a *L'Enfant et les sortilèges* di Ravel, vogliamo far rilevare come la RAI, allo scopo di ottenere — di questa deliziosa piccola opera — una realizzazione perfetta sotto ogni punto di vista e nel testo originale, abbia chiamato ad interpretarla un eletto gruppo di artisti francesi che da anni ne han fatto quasi una loro creazione. A Marie Branèze, ai suoi valerosi colleghi si devono infatti le più belle esecuzioni di *L'Enfant et les sortilèges* che si siano avute in Europa nel corso degli ultimi dieci anni, compresa quella non dimenticata del 1939 al Maggio Musicale Fiorentino. Notevolissimo avvenimento d'arte, perciò, quello che la RAI offrirà sabato sera ai propri ascoltatori, contrassegnato — vorremmo dire — dal crisma di una fedeltà preziosa allo spirito di Maurice Ravel, il quale ha dato all'arte, con questa partitura, una delle sue creazioni stilisticamente più raffinate e sottili.

A proposito di Ravel, ho parlato prima di intelligenza. E che, se non intelligenza — della più viva, della più profonda, della più sapiente — è questa elegante espressione raveliana, del musicista che sa giocare con la materia sonora così prodigiosamente da illuderci che la musica sia inutile piacere? «*Le plaisir délicieux d'une occupation inutile*», dice, citando Henry de Régnier, quasi ad ostentare un suo credo in un artificio musicale, egli, che della Musica sente il profondo mistero, che guarda alla Musica come ad un mito, che la Musica venera, religiosamente.

Come nacque *L'Enfant et les sortilèges*? Lasciamolo dire a Colette, la delicata poetessa, autrice della fiaba. «Un giorno Rouché mi chiese di scrivere il testo per l'azione di un balletto da rappresentare all'Opéra. Ancora non riesco a spiegarmi come avvenne che meno di otto giorni dopo gli consegnassi bello e pronto *L'Enfant et les sortilèges*, io che per solito lavoro lentamente e con fatica... Rouché si entusiasmò per il mio poemetto e suggerì alcuni musicisti, i cui nomi accolli con la migliore cortesia della quale ero capace. "Ma — disse ad un certo momento Rouché dopo un lungo silenzio — se vi proponessi Ravel, che ne direste"? Uscii bruscamente dal mio atteggiamento di formale cortesia e non nascosi l'entusiasmo e la speranza. "Non dobbiamo illuderci però — aggiunse Rouché —; il lavoro potrà essere lungo, ammesso che Ravel accetti".»

E in verità, dopo l'accettazione di Ravel, passarono vari anni prima che l'opera giungesse in porto: anni durante i quali Ravel non fece alcuna indiscrezione sul lavoro e non ne lasciò ascoltare alcun frammento neppure alla poetessa. In tutto questo tempo — è ancora la poetessa che parla — «sembrò soltanto preoccuparsi del duetto miagolato tra i due gatti e mi chiese brevemente se non avessi nulla in contrario a sostituire, per rendere il miagolio, la parola "mouain" alla parola "mouaï".»

Roland-Manuel, sempre così esattamente documentato, precisa che il manoscritto fu consegnato a Ravel nel 1917. Soltanto nel 1920, tra un tempo e l'altro della *Sonata per violino e violoncello*, il musicista si decise ad iniziare la partitura, che condusse avanti fino alla scena dell'aritmetica. Poi si fermò, forse preoccupato della moltitudine di sortilegi che la sua musica avrebbe dovuto evocare. Infine, nel 1924, pressato da un contratto che lo obbligava a terminare la partitura in pochi mesi, si chiuse a Montfort-l'Amaury e lavorò di lena, così che l'opera poté essere rappresentata a Montecarlo il 21 marzo 1925. Evidentemente le esitazioni di Ravel furono dettate soprattutto da preoccupazioni stilistiche, quasi dal timore di non poter

comporre senza sforzo la musica per una fiaba così deliziosamente semplice e buona; preoccupazioni infondate, evidentemente, perché se una partitura non rivela alcun segno di sforzo, questa è proprio la partitura de *L'Enfant et les sortilèges*.

A questo proposito il Roland-Manuel ci fornisce una notizia assai preziosa. Sedotto dalla semplicità con la quale il libretto esprimeva, in termini di fiaba, un contenuto tanto umano e pieno di poesia, Ravel propose tuttavia «alcune modificazioni allo scopo di accentuare il rilievo del fantastico nel quadro dell'intimità, e avvicinare già in partenza l'insieme dello spettacolo all'operetta americana, forma moderna di opera-balletto la quale intreccia costantemente la danza ed il canto alle peripezie di una azione senza importanza».

Il gioco scenico ideato da Colette ed offerto alla musica di Ravel ha per protagonista un fanciullo in penitenza. Il piccolo ribelle, eroe della deliziosa fiaba, tutto preso da una crisi di rabbia nella stanza dove è relegato, dà in escandescenze e sfoga la sua ira rompendo, aquassando, distruggendo ogni cosa. La coda del gatto, la grande pendola, i quaderni, i libri, tutto cade vittima dei colpi del piccolo ribelle, in una ubriacatura sempre crescente fino all'esaurimento. Vinto dalla fatica il bimbo si affida, finalmente, esausto, alle capaci braccia di una comoda poltrona, e da qui ha inizio il vero racconto: è la rivolta delle vittime, i geni familiari che hanno un'anima anch'essi non tollerano più il piccolo demoniaco, non sopportano più le sue angherie, e, quasi cospirando, mormorano in una serie di scenette non saprei se più tipiche o più suggestive, i loro intimi tormenti.







E' un divertente giuoco scenico, un susseguirsi di quadretti gustosi, di colori vivi e delicati in una atmosfera di incantevole favola. Tutti si negano al piccolo ribelle: dal canapé alla teiera inglese, alla tazza cinese, si allontanano da lui, danzando; e lo stesso fuoco perde ogni vigore e si spegne allorché il bimbo gli si avvicina. La punizione continua. Una bella principessa, la fata della favola, che appare da un foglio stracciato, fugge il bimbo supplicante e infine l'aritmica, in persona di un vecchietto arma-

to d'un librone di legno, conclude l'ossessione del piccolo protagonista. E' una serie di quadretti coloriti, pieni di spirito, è un affastellarsi di calcoli errati che soffocano il bimbo fino a renderlo esausto.

Un pedale, un lungo pedale di organo accompagna il cambiamento d'ambiente. La scena si trasforma in un giardino, al chiaro della luna sullo sfondo sonoro di un delizioso coro naturale. E' una delle pagine più poetiche dell'opera. La speranza del bimbo rinasce, ma è di poca durata. An-

che qui gli alberi ricordano i suoi maltrattamenti, le libellule i supinelli tutti gli son quasi addosso, ed è solo una sua azione buona che li ferma; il bimbo ribelle lancia il grido supremo: «mamma, mamma», ed allora è un coro, tutta la natura grida «mamma, mamma», scena commovente che conclude la favola morale.

Una finestra si illumina, il bimbo tende le braccia ad una porta che si apre...

esseci



## Dal Festival di Venezia:

ringraziano il pubblico dopo l'esecuzione del «Concerto per due pianoforti ed orchestra» di Bela Bartok. — (Da sinistra) Il dott. Zaffrani, direttore della Rete Azzurra, a colloquio con il M° Vittorio Gui. — Il duo pianistico Piette-Reding ed il M° Rossi. — Il dott. Ballo, vice-commissario al Festival musicale, il M° Nino Sanzogno, il pianista Piette, il M° Rossi, il M° Roger Désormière dopo il primo concerto di musica contemporanea dell'Orchestra sinfonica di Torino della Radio Italiana diretta da Mario Rossi con la partecipazione del duo pianistico Piette-Reding.

## Abbiamo scelto per voi

### LIRICA

**Domenica**, ore 21,05: Dall'Autunno Musicale Veneziano: **La collina**, madrigale scenico di Peragallo (Rete Azz.) - **Martedì**, ore 21: Stagione lirica della RAI: **L'arlesiana** di Cilea (Rete Azzurra) - **Giovedì**, ore 21: Dall'Autunno Musicale Veneziano: **Idomeneo**, di Mozart (Rete Rossa) - **Sabato**, ore 21: Stagione lirica della RAI: **L'enfant et les sortilèges**, di Ravel e **Mavra**, di Stravinskij (Rete Rossa).

### CONCERTI SINFONICI

**Lunedì**, ore 21: direttore **Figuera** (Rete Azzurra) - **Mercoledì**, ore 21,45: Da Bruxelles: **Nona Sinfonia** di Beethoven diretta da **Franz André** (Rete Rossa) - **Venerdì**, ore 21,05: direttore **Gedda** con la partecipazione del violinista **Pierangeli** (Rete Azzurra).

### MUSICA DA CAMERA

**Martedì**, ore 22,25: soprano **Giancola**, flautista **Mollerup**, pianista **Barni** (Rete Rossa) - **Mercoledì**, ore 21,05: violinista **Ferrero** e pianista **Fuga** (Rete Azzurra) - **Venerdì**, ore 19: **Arie**, di Gluck - soprano **Calcina** (Rete Azzurra).

### PROSA

**Lunedì**, ore 21,25: **Se volessi**, tre atti di Gélyaly (Rete Rossa) - **Giovedì**, ore 21,05: **Daniele tra i leoni**, tre atti di Cantini (Rete Azzurra) - **Venerdì**, ore 22,05: **Il viaggio dell'omino**, radiodramma di Leoni (Rete Rossa) - **Sabato**, ore 17,30: **L'antenato**, tre atti di Veneziani (Rete Rossa) - ore 22,15: **Ines Mendo**, cinque quadri di Mèrimée (Rete Azzurra).

### OPERETTE

**Domenica**, ore 21,05: **Il controllore dei vagoni letto**, di Alegiani (Rete Rossa).

### VARIETÀ

**Domenica**, ore 14,10: **Alhambra Folies** (Rete Rossa) - **Martedì**, ore 21: **L'ora di tutti** (Rete Rossa) - **Giovedì**, ore 19,15: **Alla locanda del tempo perduto** (Rete Rossa) - **Venerdì**, ore 21: **Il bilion** (Rete Rossa) - **Sabato**, ore 17: Dalla Mostra della Radio: **Rivista** (Rete Azzurra).

### MUSICA LEGGERA

**Domenica**, ore 19: dalla Fiera del Levante: Orchestra diretta da **Vitale** (Rete Rossa) - **Lunedì**, ore 20,28: **Cabaret internazionale** (Rete Rossa) - **Martedì**, ore 20,28: **Orchestra Cetra** diretta da **Mojetta** (Rete Azzurra) - **Mercoledì**, ore 19,10: **Orchestra Ferrari** (Rete Azz.) - **Giovedì**, ore 20,28: **Orchestra all'italiana** (Rete Rossa) - **Venerdì**, ore 20,28: **Concerto ritmo-sinfonico** diretto da **Segurini** (Rete Azzurra) - **Sabato**, ore 13,32: **Orchestra Armoniosa** (Rete Azzurra).



# Rete ROSSA

Ancona - Bari I - Bologna I - Catania - Firenze II - Genova II  
Milano II - Napoli I - Roma I - Palermo - S. Remo - Torino II  
Le stazioni di Ancona e S. Remo trasmettono dalle 11,30  
alle 23,20 — Firenze II, Milano II e Torino II dalle 13,10  
alle 15,13 e dalle 17,30 alle 23,20  
Onde corte: Busto Arsizio II e II (dalle 21,40 alle 24,55);  
Roma (dalle 20,28 alle 22,58).

- 7.10 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 — Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10 Ricerche di connazionali dispersi.
- 8.30-8.40 «A tavola non s'inceppia», ricette di cucina suggerite da Ade Boni.
- 11.30 La Radio per la Scuola elementare: a) «Il mese di ottobre», di Rina Jandolo; b) Posta di Baffonero.
- 12 — Ritmi, canzoni e melodie.  
Per ANCONA: 12.10 Vedei locali - 12.30-12.56 come Rete Azzurra.  
Per GENOVA II: 12.10 Vedei locali - 12.30-12.56 come Rete Azzurra.
- 12.50 Radio Naja (per l'Aeronautica).
- 12.45 Rubrica spettacoli.  
Per CATANIA - PALERMO. 12.45-12.56 Vedei locali.
- 12.50 Listino Borsa di Roma.  
Per BOLOGNA I vedei locali.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 — Segnale orario. Giornale radio.
- 13.10 ORCHESTRA ALL'ITALIANA.  
(Tr. org. per la Lotteria Solidarietà Naz.).
- 13.55 «Ascoltate questa sera...»  
Per ANCONA: 14-14.03 Vedei locali.  
Per BOLOGNA I: 14-14.15 Vedei locali.
- 14.03 Comici italiani: Petrolini.
- 14.19 «FINESTRA SUL MONDO».
- 14.35 ORCHESTRA D'ARCHI diretta da Gino Campese.
- 15 — Segnale orario. Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 15.13-15.20 Notiziario locale.  
Per BARI I - GENOVA II - NAPOLI I - SAN REMO: 15.13-15.30 Vedei locali.
- 17 — Trasmissioni locali.
- 17.30 «Capitan Matamoros», settimanale per i bambini.
- 18 — «Pomeriggio musicale». Musica da camera presentata da Gino Modigliani.  
I. Rossini: Quartetto in fa maggiore, per flauto, clarino, corno e fagotto; a) Allegro, b) Andante, c) Allegro; 2. Pizzetti: Sonata in la per pianoforte e violino; d) Tempestoso, b) Preghiera per gl'innocenti, c) Vivo e fresco.
- 18.45 «Università internazionale Guglielmo Marconi»: prof. Emilio Lavagnino: «Problemi e criteri del restauro dei monumenti danneggiati dalla guerra».
- 19 — IL VOSTRO AMICO presenta un programma di musica operistica richiesta dagli ascoltatori al Servizio Opinione della RAI.
- 19.50 Attualità sportive.
- 20 — Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 PEPPONE IL CACCIATORE  
Radiofilm di avventure di Sergio D'Ottavio  
Per CATANIA e PALERMO: 20.28-21 Vedei locali.
- 20.50 Intermesso musicale.
- 21 — IL CONVEGNO DEI CINQUE.
- 21.45 De Bruxelles.
- IX SINFONIA DI BEETHOVEN  
Grande Orchestra Sinfonica della «Radiodiffusion Nationale Belge» con la partecipazione dei Cori della Società Filarmonica  
Direttore FRANZ ANDRE
- 22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont).
- 23 — «Oggi a Montecitorio». Giornale radio.
- 23.20 «Hot club di Firenze», rivista quindicinale di musica jazz, a cura di M. Carloni e G. Giannantonio.
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55-24 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.

# Rete AZZURRA

Bari II - Bologna II - Bolzano - Firenze I - Messina - Milano I  
Napoli II - Roma II - Torino I - Udine - Venezia - Verona  
● Le stazioni di Messina, Udine e Verona trasmettono dalle  
11.30 alle 23.10 — Bari II e Napoli II dalle 13.10 alle 14.45  
e dalle 17.30 alle 23.20 — Bologna II dalle 13.10 alle 14.13  
e dalle 17.30 alle 23.20 — Roma II dalle 13.10 alle 14.45  
e dalle 17.30 alle 23.20  
Onde corte: Busto Arsizio II e III (dalle 13.15 alle 14.20).

- 7.10 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 — Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10 Ricerche di connazionali dispersi.
- 8.30-8.40 «A tavola non si inceppia», ricette di cucina suggerite da Ada Boni.  
Per BOLZANO: 8.30-8.40 Vedei locali.
- 11.30 La Radio per la Scuola elementare: a) «Il mese di ottobre», di Rina Jandolo; b) Posta di Baffonero.
- 12 — Ritmi, canzoni e melodie.
- 12.10 Trasmissioni locali.  
Per BOLZANO: 12.10-12.56 Vedei locali.
- 12.20 Rubrica spettacoli.
- 12.30 Dal repertorio fonografico.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 — Segnale orario. Giornale radio.
- 13.15 ORCHESTRA CETRA diretta da B. Mojetta.  
Nell'intervallo: «Ascoltate questa sera...».
- 14 — Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 14.12 Listino Borsa di Milano e Borsa cotoni di New York.
- 14.18-14.45 Trasmissioni locali.  
Per BARI II - MESSINA - NAPOLI II - ROMA II: 14.18-14.45 Vedei locali.  
Per ROMA II: 14.35-14.45 Vedei locali.  
Per VENEZIA: 14.45-15 Vedei locali.
- 17 — Trasmissioni locali.
- 17.30 «Parigi vi parla».
- ORCHESTRA ARMONIOSA - Cantano: Armando Broglia, Mara Mauri, Giuseppe Pavarone e Gianni Ravera.  
1. Candiani: Polka indiarivola; 2. Concina-Calvari: Ghelme; 3. Fieldas-Mac Hug: I can't give you; 4. Zucchi-Giacobetti: L'addio; 5. Semprini: Studio ritmico; 6. Greppi-Lossa: L'ombrello verde pisello; 7. Gershwin: Magica visione; 8. South: Black Gipsy.
- 18.10 IL CALENDARIO DEL POPOLO, a cura di Menicanti, Spiller e Carosso.  
Per BOLZANO: 18.30-20 Vedei locali.
- 18.50 La danza nella musica sinfonica.  
1. Ciaikovsky: Il lago dei cigni, op. 20. Balletto: Danza dei piccoli cigni; 2. De Falla: L'amore stregone, pantomima e danza del fuoco; 3. Glazunov: Bullo delle stagioni, op. 67; 4. Autunno, b) Finale, c) I bacanti; 4. Pizzetti: La Pisciarella, «Danza bassa dello spavero».
- 19.10 ORCHESTRA diretta da FRANCESCO FERRARI.  
Nell'intervallo (19.30-19.40): «Il contemporaneo», rubrica radiofonica culturale.
- 20 — Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 E' ACCADUTA ANCHE QUESTA! (trasmissione organizzata per la Ditta Zampoli e Brogi). 20.45 Melodie e romanze.
- 21.05 CONCERTO del violinista Teddy Ferrero e del pianista Sandro Fuga.  
1. Franck: Sonata in la maggiore; a) Allegretto ben moderato, b) Allegro, c) Recitativo fantasia, d) Allegretto poco mosso; 2. Ravel: Tzigane.
- 21.40 «SORRIDETE CON NOI...», rivista musicale dal Teatro dell'Arte alla Mostra della Radio di Milano.  
(Tr. org. per la Lotteria Solidarietà Naz.).
- 22.25 FANTASIA BRILLANTE eseguita dall'Orchestra diretta da Ernesto Nicelli. Cantano: Alma Danieli, Tati Casoni e Italo Julli.  
1. Fischer: Nel porto, dalla suite «Quadranti italiani»; 2. Jarmann-Kaper-Adamson: Il mio cuore canta; 3. Posados: El rancho grande; 4. Delibes: Le ragazze di Cadice; 5. Autori vari: Fantasia ritmica; a) Al Johnson: Sonny boy, b) Adamson: La canzone del fiume, c) Brown: Stella mia; 6. Porter: Balla con me; 7. Ranzani: La pattuglia degli zigeni.
- 22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont).
- 23 — «Oggi a Montecitorio». Giornale radio.
- 23.20 «Hot Club di Firenze», rivista quindicinale di musica jazz, a cura di M. Carloni e G. Giannantonio.
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55-24 Dettatura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.

# Locali

ANCONA: 12.10 Conversazione - 12.30-12.50 Notiziario - 13.10-13.30 Notiziario - 14.14.03 Listino Borsa di Bologna - 17 e 17.30-17.50 «Bianco e nero».

BARI I: 15.13 Notiziario - 15.20-15.30 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo - 17-17.30 «Dai telefoni al microfono», a cura di G. Destlerio e R. Nardinocchi.

BOLOGNA I: 12.50-12.56 «Itinerari emiliani», di Sigma - 14 Listino Borsa di Bologna - 14.30-14.39 Dischi, Notiziario emiliano-romagnolo - 17 «Si gira...», varietà cinematografica di Mino Donati - 17.15-17.30 «Bianco e nero», contrasti radiofonici di Daniela Giorgi e Ida Vicari.

BOLZANO: 8.30-8.40 Notiziario - 12.10 Programma in lingua tedesca - 12.45-12.56 Comunicati - 14.18-14.30 Fantasia di opere - 13.30 «Kinderesche», il canticcio dei bambini in lingua tedesca - 18.30 Programma in lingua tedesca.

CATANIA: 12.45-12.56 Notiziario regionale - 15.13 Notiziario - 17 Ritmi e canzoni - 17.20-17.30 «Antologia poetica», a cura di R. Mangano - 20.28 Album musicale - 20.45-21 Notiziario e attualità.

FIRENZE I: 12.10-12.30 «Panorama», giornale di attualità - 14.18 Arie e duetti da opere comiche - Esecutori: Elia Zupo, soprano; Cristian Dallamano, basso - Al pianoforte Luciano Bettarini; I. Rossini: «Il signor Bruschino, e E' un bel modo»; b) La Cenerentola, «Miei rampolli femminini»; 2. Pergolesi: La serva padrona, «Stizzoso mio stizzoso»; 3. Donizetti: L'elisir d'amore, «Quanto amore» - 14.35-14.45 Notiziario regionale e Listino Borsa di Firenze - 17-17.30 «Sottogoverno», programma per la GENOVA I: 14.18 Notiziario interregionale liguro-piemontese - 14.28-14.38 Listino Borsa di Genova e Torino.

GENOVA II: 12.10-12.20 Parliamo di Genova e della Liguria - 15.13-15.30 Notiziario economico-finanziario e movimento del porto - 17 Schermo librario - 17.25-17.30 Richieste dell'Ufficio di collocamento.

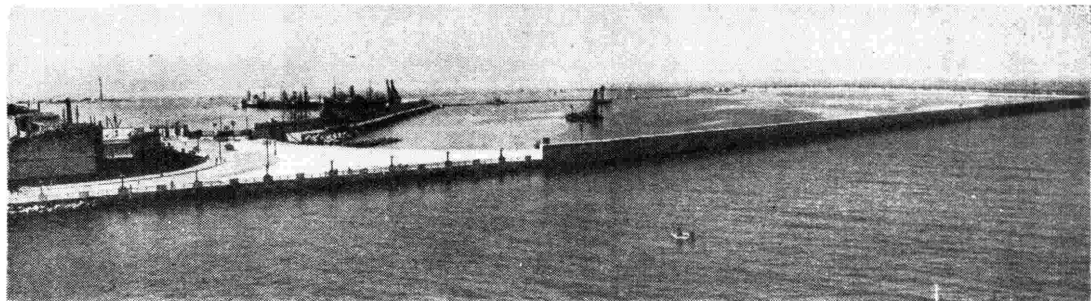
MILANO I: 12.10-12.20 «Oppl a .....» - 15.18 Notiziario - 14.28-

ascoltate  
TUTTI I MERCOLEDÌ ALLE  
ORE 20.28 SULLA RETE AZZURRA  
«è accaduta  
anche questa!»  
episodi e fatti curiosi realmente  
avvenuti e segnalati dagli ascoltatori  
trasmissione  
ORGANIZZATA PER LA DITTA  
Zampoli & Brogi  
di Prato, produttrice del  
Colorante Iris

il primo inaspettato colorante per  
tintare in casa  
facilmente e per-  
tamente, indumen-  
ti di lana, seta,  
cotone, rayon, ecc.  
Premio di L. 2000  
a ciascuna delle  
migliori segnalazioni  
la segnalazione è di Lire 4000 se  
è accompagnata dall'etichetta gialla  
Zampoli & Brogi - Prato







Dopo otto anni la Fiera del Levante ha riaperto a Bari i suoi battenti con l'intervento del Ministro Grassi in rappresentanza del Governo italiano, dell'Ambasciatore degli Stati Uniti, dei Ministri di Turchia e di Cecoslovacchia.

La soci 87 giorni la Fiera di Bari è risorta dalle macerie. E' stato uno sforzo gigantesco che ha richiesto oltre 2.000.000 di ore lavorative, attuato con fede dai baresi, certi che la Fiera del Levante rappresenta un'importantissimo contributo delle popolazioni meridionali alla ricostruzione economica del nostro paese. Bari, emporio naturale di un complesso re-

## La radio alla Fiera del Levante

troverrà, stazione marittima di transiti e di traffici, è il punto ideale di satura fra l'economia orientale e l'economia dei paesi di occidente. In essa debbono e possono confluire vaste correnti d'interessi, le quali non potranno che favorevolmente contribuire ad una pace laboriosa nel mondo.

Nel padiglioni ricostruiti sono ora rappresentate 12 nazioni e 3000 espositori, i quali presentano, dalle macchine ai manufatti, tutti i prodotti dell'ingegno e del lavoro umano. Naturalmente anche la Ra-

dio, viva espressione moderna della possibilità di comunicazione tra i popoli, ha voluto esservi presente con uno « stand » e con una serie di trasmissioni particolarmente dedicate alla Fiera.

Nello « stand » la Rai ha presentato ai visitatori in quadri e grafici dimostrativi, una condensata rassegna delle attrezzature esistenti prima della guerra, di quelle danneggiate o distrutte dalla guerra, ed infine di quelle realizzate al momento attuale, documento e monito nello stesso tempo dei danni

sabiti alla economia italiana nel pagello della guerra e dello sforzo di volontà ricostruttiva.

Per le trasmissioni è stato allestito alla Fiera stessa il trasmettitore di Bari II che è così tornato alla sede naturale dopo la parentesi bellica.

Dai suoi microfoni, oltre ai programmi consueti, si diffonderanno nel mondo le voci di espositori, particolarmente esteri, che daranno le loro impressioni sulla XI Fiera del Levante. E sarà questo — della Radio — uno dei più sensibili contributi alla realizzazione di quella unione tra l'economia occidentale e l'economia orientale che è così sentita in questo particolare momento.

### Autonome

#### TRIESTE

7 Calendario e musiche. 7.15-7.30 Notiziario. 11.30 Riti, canzoni e melodia. 12.10 Dal repertorio fotografico. 12.58 Oggi alla Radio. 13 Segnale orario e notiziario. 13.15 Orchestra diretta da Guido Cergoli. 13.45 Musica varia. 14.15-14.30 Nuovo mondo. Listino Borsa. 17.30 Fantasia musicale. 18 Orchestra Armoniosa. 18.30 Cronache d'America. 18.45 Qualche disco. 18.50 La danza nella musica sinfonica. 19.10 Musica da ballo. 19.30 Terza pagina. 19.45 Vecchie canzoni. 20 Segnale orario e notiziario. 20.15 Varietà musicale. 20.45 Melodie e romanze. 21 Concerto sinfonico (reg.). 22 Musica jazz. 22.25 Fantasia brillante. Orchestra Nicelli. 23 Ultime notizie. 23.15-24 Club notturno.

#### RADIO SARDEGNA

7.45 Musiche del mattino. 8 Segnale orario. Giornale radio. 8.10-8.30 Rievocazione di composizioni di 12 Riti, canzoni e melodie. 12.20 Fantasia musicale. 12.45 I programmi della giornata. 12.48 Debussy: Prélude à l'après midi d'un faune. 13 Segnale orario. Giornale radio. 13.10 Orchestra all'italiana. 13.55 Osservatorio economico. 14.05 Cronache Italiane. 14.19 Finestra sul mondo. 14.35 Orchestra d'archi. 15 Segnale orario. Giornale radio. 15.10-15.13 Bollettino meteorologico. Questa sera ascolterete. 18.55 Movimento porti dell'isola. 19 Musica operistica richiesta dagli ascoltatori. 19.50 Attualità sportiva. 20 Segnale orario. 20.10 Cronache radio. Notiziario regionale. 20.30 Il quarto d'ora Cetra. 20.45 e Varietà. 21.10 Orchestra melodia diretta da Guido Maun. 21.45 Schoenberg. Ode a Napoleone Buonaparte. 22 Musiche brillanti. 22.20 Canzoni in voga eseguite dall'Orchestra Cetra. 22.58 Oroscopo di domani. Oggi a Montecarlo. Giornale radio. 23.20 Club notturno. 23.45 Segnale orario. Ultime notizie. 23.50-23.55 Programma di giovedì. Bollettino meteorologico.

È uscito il N. 13 di

## IL COCO DEL MONDO

### Sommario

Ora, e mai più Theodore White e Annalee Jacoby  
L'ora cruciale in Cina

I disegni di Caterina Wilczynsky  
Il futuro dell'Ente Pubblico Ernest Davies  
Un europeo in Australia "Horizon"  
Il potere dell'alluminio "Revue de l'Aluminium"  
Scenette persiane Cecil Keating  
Importanza del fondo del mare "The Saturday Evening Post"

Circolazione... tabacceria "The Economist"  
La moda Sovietica "Ogonok"  
Montgomery Gen. De Guingand  
Le acquedotti di Cutman "Scientific American"  
Il futuro del Brasile "The Observer"  
Julian Huxley "The Observer"  
Albert e i tedeschi Guy Morgan  
Rivoluzioni nella chimica "The Manchester Guardian"  
La Face "The Spectator"  
Walt Disney Ponts varie  
Impiego della mano d'opera "The Listener"  
Nel campo delle vitamine "Science To-day"  
Breve incontro H. Wieler  
John Steinbeck: L'autobus conomano

Un libro alla volta  
Le malattie di fegato Dott. J. D. Wasserman  
La strada James Hanley  
Il nostro referendum

128 PAGINE

75 LIRE

EDITORIALE DOMUS - MILANO

### Esami AGENTI IMPOSTE CONSUMO

Novembre 1947. Sono aperte le iscrizioni al corso accelerato per corrispondenza. Richiedete licenza scuola media. Età almeno 18 anni. Programma gratis.

#### SCUOLA PANTO

Bologna - Via Castiglione, 27  
Affrettare le richieste, altrimenti non si fa più in tempo



## Rete ROSSA

Ancona - Bari I - Bologna I - Catania - Firenze II - Genova II  
Milano II - Napoli I - Roma I - Palermo - S. Remo - Torino II  
Le stazioni di Ancona e S. Remo trasmettono dalle 11.30  
alle 23.20 — Milano II e Torino II dalle 13.10 alle 15.13  
e dalle 17 alle 23.20 — Firenze II dalle 13.10 alle 15.13  
e dalle 17 alle 23.20  
Onde corte: Busto Arsizio I e II (dalle 21.40 alle 22.58);  
Roma (dalle 20.28 alle 22.58).

- 7.10 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 — Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10-8.30 «FEDE E AVVENIRE», trasmissione dedicata all'assistenza sociale.
- 11.30 Ritmi, canzoni e melodie.  
Per ANCONA: 12.10 Vedi locali - 12.30-12.56 con Rete Azzurra.  
Per GENOVA II: 12.10 Vedi locali - 12.30-12.56 con Rete Azzurra.
- 12.20 Dal repertorio fonografico.
- 12.45 Rubrica spettacoli.  
Per PALERMO e CATANIA: 12.45-12.56 Vedi locali.
- 12.50 Listino Borsa di Roma.  
Per BOLOGNA I: vedi locali.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 — Segnale orario. Giornale radio.
- 13.10 Musica operistica.
- 13.55 «Ascoltate questa sera...».  
Per ANCONA: 14.05-14.35 Vedi locali.  
Per BOLOGNA I: 14.14-14.19 Vedi locali.
- 14.03 Assoli di chitarra eseguiti da Michele Ortuso.
- 14.19 «FINESTRA SUL MONDO».
- 14.35 ORCHESTRA ARMONIOSA.
- 15 — Segnale orario. Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 15.13-15.20 Notiziario locale.  
Per BARI I - GENOVA II - NAPOLI I - SAN REMO: 15.13-15.20 Vedi locali.
- 17 — Trasmissioni locali.  
Per GENOVA II - MILANO II - SAN REMO - TORINO II: «I bimbi ai bambini».
- 17.30 Musica da ballo.
- 18 — Pomeriggio musicale. Musica sinfonica presentata da Cesare Valabrega.  
1. Mozart: Sinfonia in sol maggiore; a) Allegro, b) Romanza, c) Minuetto e trio, d) Rondò (Presto); 2. Mozart: Concerto in si bemolle maggiore, per pianoforte e orchestra.
- 18.45 «Università Internazionale Guglielmo Marconi». Ferruccio Di Cori: «Rassegna medica».
- 19 — Cantiamo in inglese.
- 19.15 «ALLA LOCANDA DEL TEMPO PERDUTO» di L. Compagnone e G. Castaldi a cura di Luigi Compagnone. Orchestra diretta da Attilio Ferrero.  
(Tr. org. per la Lotteria Solidarietà Nazion.).
- 19.40 «La voce dei lavoratori» (trasmissione organizzata dalla C.G.I.L.).
- 20 — Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 CANZONI eseguite dall'orchestra all'italiana.  
Per PALERMO e CATANIA vedi locali.
- 21 — Autunno Musicale Veneziano  
X Festival  
Dal teatro «La Fenice»:  
**Idomeneo**  
Opera in tre atti  
Libretto dell'abate Giovan Battista Varesco  
Musica di WOLFGANG AMEDEO MOZART  
Personaggi e interpreti: Idomeneo, Gino Simenbergh; Idamante Maria Carbone; Ila, Elena Rizzieri; Elettra, Joand Gardino; Arace, Alessandro Pellegrini; Gran Sacerdote, Otorino Begali.  
Maestro concertatore direttore d'orchestra  
**Vittorio Gai**  
Maestro del coro: Santo Zanon  
Regia di Aurel Millos  
Orchestra e coro del Teatro La Fenice  
(Trasmissione organizzata per la Casa Freund Baller di Torino).  
Nell'intervallo: 1. Scrittori al microfono: Carlo Muscati; 2. Conversazione.
- 22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont).
- 23 — «Oggi a Montecitorio». Giornale radio.
- 23.20 Club notturno dal Dancing Astoria di Genova. Orchestra Romano - Concorso «La bacchetta d'oro» organizzato per la Ditta G. B. Pezzoli di Padova
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55-24 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.

## Rete AZZURRA

Bari II - Bologna II - Bolzano - Firenze I - Messina - Milano I  
Napoli II - Roma II - Torino I - Udine - Venezia - Verona  
Le stazioni di Messina, Udine e Verona trasmettono dalle  
11.30 alle 23.20 — Bari II e Napoli II dalle 11.30 alle 14.13  
e dalle 17.30 alle 23.20 — Bologna II dalle 13.10 alle 14.18  
e dalle 17.30 alle 23.20 — Roma II dalle 13.10 alle 14.45  
e dalle 17.30 alle 23.10  
Onde corte: Busto Arsizio II e III (dalle 15.15 alle 14.20).

- 7.10 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 — Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10-8.30 «FEDE E AVVENIRE» trasmissione dedicata all'assistenza sociale.  
Per BOLZANO: 8.30-8.40 Vedi locali.
- 11.30 Ritmi, canzoni e melodie.  
MESSINA: 11.30-12.56 con Rete Rossa.
- 12.10 Trasmissioni locali.  
Per BOLZANO: 12.10-12.56 Vedi locali.
- 12.20 Rubrica spettacoli.
- 12.30 Dal repertorio fonografico.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 — Segnale orario. Giornale radio.
- 13.15 FRANCESCO FERRARI e la sua Orchestra.  
Cantano: Brenda Giol e Narciso Parigi.  
1. Gito-De Santis: Signorina se permette; 2. Olivieri: Orizzonte perduto; 3. Posados-Filibello: El rancho grande; 4. Ferrari: Far agnosta; 5. Mena: Mamma, domani venti lire; 6. Filippini: Morbelli: La canzone di tutti i giorni; 7. Freed: Accordeon; 8. Meneghini-De Santis: Baiamos la samba; 9. Vitalini-Fecchi-Nati: Piccola Mimi; 10. Rossi-Yankee: Nonna d'oggi; 11. Di Lazzaro: Bonfanti: Valzer del boogie-woogie; 12. Blake: Memories of you; 13. Ferrari: Alitena.  
(Tr. org. per la Lotteria Solidarietà Nazion.).  
Nell'intervallo: «Ascoltate questa sera...»
- 14 — Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 14.12 Listino Borsa di Milano e Borsa coloni di New York.
- 14.18-14.45 Trasmissioni locali.  
BARI II - MESSINA - NAPOLI II - ROMA II:  
14.18-14.35 Canzon popolari.  
Per ROMA II: 14.35-14.45 Vedi locali.  
Per VENEZIA: 14.45-15 Vedi locali.
- 17 — Trasmissioni locali
- 17.30 Trasmissione in collegamento con il Radio-centro di Mosca.
- 18 — Musica da ballo.
- 18.30 Il mondo in cammino.
- 18.45 Per la donna.
- 19 — Attualità.  
Per BOLZANO: 19.20 Vedi locali.
- 19.15 Pagine pianistiche di Claude Debussy.  
1. Prima arabesca; 2. L'isola giocosa; 3. Pesci d'oro.
- 19.30 «Il contemporaneo», rubr. radiof. culturale.
- 19.40 Musica varia.
- 19.50 Attualità sportive. (Trasmissione organizzata per la Ditta Sirio).
- 20 — Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 ORCHESTRA DA CONCERTO di Radio Torino diretta da Alfredo Simonetto con la partecipazione del violista da gamba René Morelli.  
1. Rameau: Zais, ouverture; 2. Caix d'Hervelois; Deuzieme suite, per viola da gamba e orchestra; a) Prélude, b) Musette, c) Air de chuse, d) Plainte, e) Gigue (orchestrazione di Philippe Gaubert); 3. Sammartini: Sinfonia in do maggiore; a) Allegro assai, b) Allegro, c) Andante.
- 21.05 **Daniele tra i leoni**  
Tre atti di GUIDO CANTINI  
presentati da Compagnia di Pressa  
di Radio Firenze  
Regia di Umberto Benedetti
- 22.35 CANZONI IN VOGA eseguite dall'orchestra Cetra diretta da Beppe Moietta.
- 22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont).
- 23 — «Oggi a Montecitorio». Giornale radio.
- 23.20 Club notturno dal Dancing Astoria di Genova. Orchestra Romano - Concorso «La bacchetta d'oro» organizzato per la Ditta G. B. Pezzoli di Padova
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55-24 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.



Il soprano Linda Scalerà esegue un concerto di musiche operistiche da Roma I ore 17

## DANIELE TRA I LEONI

Tre atti di Guido Cantini - Ore 21,05 - Rete Azzurra.

Guido Cantini, morto pochi anni fa, nacque a Livorno nel 1893. Le sue commedie furono accolte alla rappresentazione da caldi successi di pubblico, sebbene la critica sia stata quasi sempre molto severa con lui. Infatti le sue commedie che a prima vista sembrano voler essere espressione di un mondo particolare al loro autore, un mondo alle volte fin troppo crepuscolare, mostrano poi di essere delle semplici invenzioni meccaniche, costruite per far del teatro minore, per dare agli spettatori un piacevole modo di passare la serata.

Con i girasoli, Daniele tra i leoni, che è del 1936, è fra le cose migliori di Cantini. Daniele, buon uomo, timido, privo fin troppo di una volontà propria, con acquiescenza s'è vista portar via, alcuni anni prima, dal suo migliore amico, la donna che amava; ed ora s'è rassegnato a rivivere all'ombra della supposta felicità di questa coppia. Il giorno che la donna, disgiunta dall'eccessiva leggerezza del marito, se ne stacca, e dichiara a Daniele di voler ricostruire la sua vita accanto a un uomo che l'ami veramente, Daniele s'illude, s'illude che il suo silenzio sia stato eloquente, che sia lui la persona prescelta. Ma quando l'illusione rapidamente svanisce, allora Daniele si adopera per ristabilire la pace fra i due; perché almeno non sia stato completamente vano il sacrificio di tutte le sue speranze, di tutti i suoi anni migliori.

La commedia si gioca soprattutto del disegno del carattere di Daniele, che trova le sue radici in quel modo di teatro che fu detto «del silenzio».

4 grandi film sta realizzando in Italia la «MONDIAL FILM UNIVERSAL SCREEN ARTISTS CORPORATION» nei quali verranno lanciati 200 attori italiani assolutamente nuovi e sconosciuti. Chiunque aspiri a tale carriera, chieda quindi informazioni dettagliate alla MONDIAL FILM (Rep. C), via Calandrelli, 4, Roma, perché gli si offre la possibilità di un brillante avvenire.



# IDOMENEIO

Opera in tre atti di Mozart - Dall'Autunno Musicale Veneziano - Ore 21 - Rete Rossa.

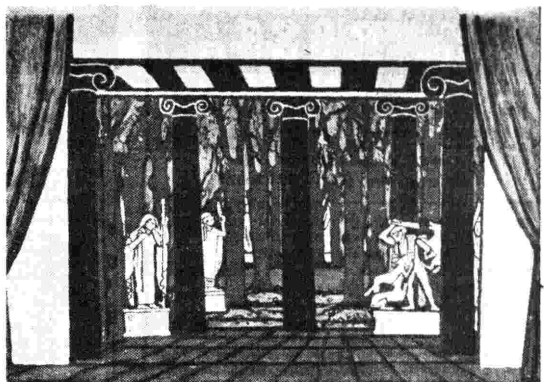
Da Salisburgo, nel novembre del 1870, Mozart si trasferì a Monaco, in seguito all'invito del principe elettore di Baviera, Carlo Teodoro, dal quale ebbe incarico di scrivere un'opera seria in tre atti, l'Idomeneo re di Creta. Si mise immediatamente al lavoro e già ai primi di dicembre la partitura era tanto avanti che si poterono iniziare le prove dei primi due atti. L'opera fu rappresentata il 29 gennaio del 1781, in occasione del compleanno del principe.

Il soggetto si ispira ad una tragedia di Crebillon, dalla quale il Danchev aveva già tratto un libretto per la musica di Campra. Mozart per contro lavorò su un testo italiano dell'abate Giambattista Varesco, cappellano dell'arcivescovo di Salisburgo: testo di impostazione decisamente neoclassica, nella struttura poetica come nel taglio delle arie e dei recitativi. Idomeneo, re di Creta, ha preso parte all'assedio di Troia; ma al ritorno una tempesta si abbatté sul vascello e mette a serio rischio la sua vita. Allora Idomeneo fa voto di sacrificare alla morte — di sacrificare a Nettuno il primo uomo nel quale s'imbatteva toccando il lido. E costui è Idamante, suo figlio, che viene ad accogliere il genitore ed intreccia tosto un idillio con lila, giovane principessa troiana condotta prigioniera da Idomeneo. Sopraggiunge Elettra, figlia di Argo dopo l'assassinio del padre consumato da Egisto e Clitemnestra; e anche ella è presa d'amore per Idamante. Frattanto Idomeneo, che ha tenuto segreto il terribile voto fatto, non ha cuore di darla esecuzione; e Nettuno, adirato per il ritardo, scatena un mostro marino il quale devastò Creta. Il popolo è atterrito; Idomeneo intende l'avvertimento del dio e palesa il suo segreto. Idamante si offre coraggiosamente al sacrificio, ma la dea Ilia insiste per prenderne il posto. Allora il dio, placato da tanta generosità d'amore, unisce i due amanti, parlando per voce di un oracolo, e li proclama sovrani di Creta in luogo di Idomeneo, mentre Elettra, delusa nella sua folle speranza d'amore, si uccide.

L'Idomeneo costituisce il più rilevante sforzo di Mozart nel campo dell'opera seria e dimostra l'eccezionale maturità del suo genio (quando lo compose, aveva 25 anni). Confluiscono in quest'opera in-

fluenze dell'opera seria italiana, del dramma musicale di Gluck e della tradizione operistica francese, ma tutte si atteggiavano nell'affermazione di una personalità inconfondibile e fioriscono in spiriti musicali e modi di scrittura i quali aprono all'opera in musica nuove prospettive. Il senso stesso della tragedia, che pur sembra meno connotato alle tendenze mozartiane, si rivela in bagliori citati, attraverso illuminazioni e fremiti i quali, pur nascendo da un'alterazione equilibrata di emozioni e di forme, arrivano nel profondo. Dell'efficacia drammatica, d'altronde, Mozart tanto si preoccupava, che a proposito dell'Idomeneo lasciò parole rivelatrici: « Non vi sembra — si chiedeva — che il discorso della voce solitaria (l'oracolo) sia troppo lungo? La voce deve colpire terribilmente, deve penetrare l'anima; deve indurre a gridare ch'essa è la voce stessa della verità. E come potrebbe l'effetto riuscire così vigoroso se il discorso è troppo lungo, se la lunghezza porta gli occhi ad accorgersi gradatamente che tutto è soltanto invenzione da scena? ». Proprio la proclamazione dell'oracolo è una pagina di eccezionale forza, forse la più interessante dell'opera; nella quale ultima fraseggi, vocalità e taglio delle numerose arie bipartite di modello italiano si alternano ad una giulianità corale, mentre l'orchestra ha funzione sinfonica, elaboratissima nella magistrale condotta delle parti e nella strumentazione. Ma tutte queste apparenze influenze non nascono da un intendimento stilistico o da un problema estetico (ché, ad esempio, sui problemi estetici giulianici Mozart non si soffermò di proposito; basterebbe a dimostrarlo la coesistenza indiscriminata di recitativo secco e recitativo accompagnato); sono piuttosto affetto di istintiva assimilazione, che si traduce in sintesi anticipatrici. E giustamente già il Fétis vedeva nell'Idomeneo la creazione di forme e di mezzi di tutta la musica drammatica venuta poi.

Dopo una bella, originalissima ovatura, sono da rilevare, nel primo atto, l'aria e il drammatico recitativo di Idomeneo, l'aria di Idamante e quella di Elettra, e il magnifico coro Nettuno s'onora. Nel secondo atto l'aria di Ilia Se il padre perdesse, un'altra aria di Idomeneo, nello stile italiano, ric-



Bozzetto di Casorati per l'atto terzo dell'«Idomeneo», di Mozart.

ca di splendidi dettagli, l'aria di Elettra *Idol mio*, il coro *Placido è il mare*, andiamo e il terzetto nella scena degli addii di Idomeneo, con l'impressionante effetto della settima diminuita fra tenore e soprano alle parole *Destin crudele* e le strazianti esclamazioni che seguono; infine il coro della tempesta, di straordinaria potenza. Il

terzo atto comincia con la mirabile aria di Ilia *Zeffiretti lusinghieri*; bellissime il duetto di Ilia e Idamante, il quartetto, il grandioso coro *O voto tremendo*, la preghiera e la scena finale, in cui la voce dell'oracolo sembra salire dalle lontane profondità marine con i bronzi e i ricordi dei corni e dei tromboni.

## Locali

ANCONA: 12.10 Convezione - 12.20, 12.30 Notiz. marchigiana - 14-14.03 Listino Borsa di Bologna - 17-17.39 «I grandi viaggi».

BARI: 15.13 Notiziario - 15.20-15.30 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo - 17-17.30 «Canti havani» - commentati da Hérold Nazzari.

BOLOGNA: 12.10-12.30 Musica varia - 14 Listino Borsa di Bologna - 14.03-14.19 Dischi e Notiziario emiliano-romagnolo - 17-17.30 «I grandi viaggi», esplorazioni radiofoniche di Ca e Sa.

BOLZANO: 8.30-8.40 Notiziario locale - 12.10 Programma in lingua tedesca - 12.45-12.56 Comunicati - 14.10-14.35 Un po' di folklore - 19.30 Programma in tedesco.

CATANIA: 12.45-12.56 Notiziario regionale - 15.13 Notiziario - 17 Tanghi argentini - 17.20-17.30 «Ti mando questa cartolina - Variazioni al bromuro», di Ottavio Profa - 20.28 Fantasia musicale - 20.45-21 Notiziario e attualità.

FIRENZE: 12.10-12.20 «Panorama», giornale d'attualità - 14.18 La voce della Toscana - 14.35-14.45 Notiziario e Listino Borsa di Firenze - 17-17.30 Orchestra Jimmy Wilder.

GENOVA: 14.18 Notiziario interregionale liguro-piemontese - 15.20-15.38 Listino Borsa di Torino e di Genova.

GENOVA II: 12.10-12.20 La guida dello spettatore - 15.13-15.20 Notiziario economico-finanziario e movimento del porto.

MILANO I: 12.10-12.30 «Oggi a...» - 14.19 Notiziario regionale - 14.23 Notizie sportive - 14.30-14.45 Attualità scientifiche - 17-17.30 «Il microfono curioso», di R. Corbelli.

NAPOLI I: 15.13 Cronaca napoletana - 15.20-15.30 Eduardo Nicolardi: «Tipi e costumi napoletani» - 17 Musica d'America - 17.15-17.30 Quindici minuti con gli sportivi.

PALERMO: 12.45-12.56 Notiziario regionale - 15.13 Notiziario stesiano e not. locali - 17 Il giornale della donna - 17.15-17.30 Valzer celebri - 20.28 Disco e «Teatro delle celebrazioni» (trasmissione organizzata per la Tintoria Quadrio) - 20.45-21 Notiziario e attualità.

ROMA I: 15.13-15.20 Notiziario regionale - 17-17.30 Concerto del sov. Linda Scavera e del tenore Lione.

ROMA II: 14.35-14.45 «Ombre su bianco», cronache cinematografiche.

SAN REMO: 15.13-15.30 Notiziario e movimento del porto di Genova.

TORINO I: 14.18 Notiziario interregionale liguro-piemontese - 14.28-14.38 Listino Borsa di Torino e di Genova - 17-17.30 Musica varia.

UDINE - VENEZIA - VERONA: 12.10, 12.20 Cronache d'arte - 14.18 Notiziario - 14.28-14.38 Notiziario dell'Università di Padova - VENEZIA: 14.31 Musica ritmica - 14.45-15 Notiziario per gli italiani della Venezia Giulia - UDINE - VENEZIA - VERONA: 17-17.30 «Il reduce», un atto di Ruzante, presentato da Adolfo Zaiotti.

## Autonome

### TRIESTE

7 Calendario e musiche, 7.15-7.30 Notiziario, 11.30 Ritmi, canzoni e melodie, 12.10 Musiche per voi, 13 Segnale orario e notiziario, 13.15 Francesco Ferrari e la sua orchestra, 14 Musica varia, 14.15-14.30 Listino Borsa.

17.30 TV danzante, 18 Musica da ballo, 18.30 Rubrica della donna, 19 Musica da camera, 19.30 Teatralità, 19.45 Ritmi al pianoforte, 20 Segnale orario e notiziario, 20.15 Orchestra da concerto, 20.45 Commedia in tre atti, 22.25 Musica da ballo, 23 Ulline notiziario, 23.15-24 Club teatralino.

### RADIO SARDEGNA

7.45 Musiche dal mattino, 8 Segnale orario, 8.10-8.30 Fede e avventure, 12 Ritmi, canzoni e melodie, 12.20 Dischi, 12.48 Nuove canzoni, 13 Segnale orario, 13.05 Radio, 13.10 Musica operistica, 13.55 Conversazione, 14.03 Asolo di chitarra eseguiti da Michele Brusca, 14.19 Parata del sud, 14.35 Orchestra Armoniosa, 15 Segnale orario, 15.10-15.13 Bollettino meteorologico, 15.55 Movimento porto, 17.30 La posta d'oltremare, 19.30 Canzoni in voci, 20 Segnale orario, 20.15 Notiziario regionale, 20.30 Parata del sud, 21 Elari: Concerto per violino in si minore, violinista Yehudi Menuhin, 21.40 Musica operistica, 22 «Il maestro», 22.50 Musica leggera, 22.58 Oroscopo di domani, Oggi a Montecarlo, 23.45 Segnale orario, Ulline notiziario, 23.52-23.55 Bollettino meteorologico.



**ROSSO INCANTESIMO**

il rosso per labbra lucen-

lissime in una gamma di

litti modernissime.

IN TUTTE LE

PROFUMERIE

**S. A. ULRICH • TORINO**



# Rete ROSSA

Ancona - Bari I - Bologna I - Catania - Firenze II - Genova II - Milano II - Napoli I - Roma I - Palermo - S. Remo - Torino II

© Le stazioni di Ancona e S. Remo trasmettono dalle 11.30 alle 23.20 — Firenze II, Milano II e Torino II dalle 13.10 alle 15.13 e dalle 17.30 alle 23.10

Onde corte: Roma (dalle 20.20 alle 22.58).

- 7.10 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10 Ricerche di connazionali dispersi.
- 8.30-8.40 «La vita del bambino», consigli alle mamme di Giuseppe Caronia.
- 11.30 La Radio per la Scuola elementare: a) «San Francesco, patrono d'Italia», di Mario Giulimondi; b) Canto corale.
- 12 Riti, canzoni e melodie.
- ANCONA: 12.10 Vedi locali - 12.30-12.56 con Rete Rossa.
- GENOVA II: 12.10 Vedi locali - 12.30-12.56 con Rete Rossa.
- 12.20 Radio Naja (per la Marina).
- 12.45 Rubrica spettacoli.
- PER CATANIA - PALERMO: 12.45-12.56 Vedi locali.
- 12.50 Listino Borsa di Roma.
- PER BOLOGNA I vedi locali.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 Segnale orario. Giornale radio.
- 13.10 Complesso di strumenti a fiato diretto da Umberto Tucci (Trasm. organizzata per la Lotteria Solidarietà Nazionale).
- 13.30 Tró Alegiani.
- 1. Frimi: Canto d'amore indiano; 2. Alegiani: Così come nubi; 3. Massé: Le nozze di Giannina.
- 13.55 «Ascoltate questa sera...».
- PER ANCONA: 14.10-14.35 Vedi locali.
- PER BOLOGNA I: 14.10-14.35 Vedi locali.
- 14.03 ORCHESTRA CETRA diretta da Beppe Mujita.
- Nell'intervallo: (14.19-14.35) «FINESTRA SUL MONDO».
- 15 Segnale orario. Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 15.13-15.20 Notiziario locale.
- PER BARI I - GENOVA II - NAPOLI I e SAN REMO: 15.13-15.20 Vedi locali.
- 17 Trasmissioni locali.
- 17.30 «Mirandolina» e la sua allegra brigata.
- 18 Dalla Basilica di S. Maria degli Angeli in Assisi: Commemorazione del Transito di San Francesco, patrono d'Italia.
- 18.45 «Università Internazionale Guglielmo Marconi», Roberto Lupi: «Armonia di gravitazione».
- 19 IL VOSTRO AMICO presenta un programma di canzoni richiesto dagli ascoltatori al Servizio Opinione della RAI.
- 20 Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 VOCI CELEBRI: Titta Ruffo (trasmissione organizzata per la Ditta Manetti e Roberts).
- PER CATANIA e PALERMO vedi locali.
- 21 IL BILIONE
- di Age, Marches e Steno
- Nell'interpretazione della Compagnia del Teatro Comico di Radio Roma
- Orchestra diretta da Mario Vallini
- Regia di Nino Meloni
- 21.40 FRANCESCO FERRARI e la sua Orchestra.
- 22.05 IL VIAGGIO DELL'OMINO
- Radioinno di Guido Leoni
- presentato dalla Compagnia di Prosa di Radio Roma
- Regia di Pietro Masseroni Tarico
- 22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont).
- 23 «Oggi a Montecitorio», Giornale radio.
- 23.20 Club notturno della «Oasi La Perla», Orchestra Zanussi - Concorso «La bacchetta d'oro», organizzato per la Ditta G. Pezzoli di Padova.
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55-24 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.

# Rete AZZURRA

Bari II - Bologna II - Bozano - Firenze I - Messina - Milano I

Napoli II - Roma II - Torino I - Udine - Venezia - Verona

© Le stazioni di Messina, Udine e Verona trasmettono dalle 11.30 alle 23.20 — Bari II, Bologna II, Napoli II e Roma II dalle 13.10 alle 14.35 (Bologna II alle 14.18 - Roma II alle 14.45) e dalle 17.30 alle 23.20.

Onde corte: Busto Arsizio II e III (dalle 13.15 alle 14.20) Busto Arsizio I e II (dalle 21.40 alle 22.58).

- 7.10 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 «Buongiorno» e musiche del Buongiorno.
- 8 Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10 Ricerche di connazionali dispersi.
- 8.30-8.40 «La vita del bambino», a cura di Giuseppe Caronia.
- PER BOLZANO: 8.30-8.40 Vedi locali.
- 11.30 La Radio per la Scuola elementare: a) «San Francesco, patrono d'Italia», di Mario Giulimondi; b) Canto corale.
- 12 Riti, canzoni e melodie brillanti.
- MESSINA: 12-12.56 con Rete Rossa.
- 12.10 Trasmissioni locali.
- PER BOLZANO: 12.10-12.56 Vedi locali.
- 12.20 Rubrica spettacoli.
- 12.30 «Questi giovani» - 12.45 Qualche disco.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 Segnale orario. Giornale radio.
- 13.15 Al caffè si discute...
- PER FIRENZE I: 13.15-14.35 Vedi locali.
- 13.30 Il quarto d'ora della SILNAP.
- 13.45 «Ascoltate questa sera...» - 13.47 Canzoni.
- 14 Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 14.12 Listino Borsa di Milano e Borsa cotone di New York.
- 14.18-14.45 Trasmissioni locali.
- PER BARI II - MESSINA - NAPOLI II - ROMA II: 14.18-14.35 Musiche brillanti.
- PER ROMA II: 14.35-14.45 Vedi locali.
- PER VENEZIA: 14.45-15.00 Vedi locali.
- 17 Trasmissioni locali.
- 17.30 La voce di Londra.
- 18 MUSICA LECGERA PER ORCHESTRA DI ARCHI. Cantano: N. Mura, G. Pavarone e A. Broglia.
- 1. Vernon-Duce: Lake shore drive; 2. Rota: Canzone de' clesse; 3. Cristall: La serenata preluvia; 4. Zed: Canzone di guerra; 5. Mayr-Fronchi: La blondina in gondola; 6. Kaper-Jurmann: Domani chissà.
- 18.25 Corso di conversazione di lingua inglese tenuto dal prof. Dante Milani.
- 18.45 Riti moderni.
- PER BOLZANO: 18.45-20.00 Vedi locali.
- 19 ARIE DA OPERE TEATRALI DI GLUCK
- eseguite dal soprano Stella Calcina. Al pianoforte Ermelinda Magnetti.
- 1. da Le cadi dupé; a) Deine Worten, arietta di Nuredin; b) Ach, wie ist doch zu bedauern, arietta di Fatima; 2. da Armida: a) Plus j'observe ces lieux, aria di Rinaldo; b) Ah, si la liberté, aria di Armida; c) On s'annonçait moins, arietta della Nalade; 3. da Eco e Narciso: Vallons chéris, arietta dell'Amore; 4. da Ifigenia in Aulide: Adieu, conservez votre âme, aria di Ifigenia; 5. da L'incontro imprévu ovvero i pellegrini della Mecca: a) A ma maitresse, aria di Dardano; b) Un ruisseau, aria di Vertige.
- 19.30 «Il contemporaneo», rubrica radiofonica culturale 19.45 Cronache della ricostruzione.
- 20 Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 CONCERTO RITMO-SINFONICO
- diretto da Nello Segurini
- (Trasm. organizzata per la Ditta Cinzano)
- 21.05 Concerto sinfonico
- direttore GIULIO GEDDA
- con la partecipazione del violinista
- Enrico Pierangeli
- Parte prima - 1. Mozart: a) L'Impresario, b) Concerto in 4 re maggiore, re violino e orchestra; c) Allegro, di Andante cantabile, c) Rondò (solista: Enrico Pierangeli); 2. Ravel: Ma mère l'Oye, suite; a) Evviva della bella addormentata nel bosco; b) Puccinetti; c) Brattino, lina imperatrice delle pagode; d) La bella e la bestia; e) Il giardino fatale. — Parte seconda - Brahms Sinfonia n. 2 in re maggiore, op. 73. (Tr. org. per la Lotteria Solidarietà Nazion.).
- Nell'intervallo: Conversazione.
- 22.58 L'oroscopo d'oggi (Soc. It. Chlorodont).
- 23 «Oggi a Montecitorio», Giornale radio.
- 23.20 Club notturno (vedi: Rete Rossa).
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 «Buonanotte».
- 23.55-24 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.

## DA MOZART A RAVEL

Concerto sinfonico diretto da Giulio Gedda, con la partecipazione del violinista Enrico Pierangeli - Ore 21.05 - Rete Azzurra.

Il Concerto in re maggiore di Mozart, per violino e orchestra, quarto nel blocco dei cinque concerti composti a Salisburgo nel 1775, è una composizione di eccezionale ricchezza emotiva e di esemplare purezza formale. Dall'alternativa del vigoroso inizio e della graziosa dolcezza onde è soffuso il primo tempo, al dispendio e commosso canto del solista nel secondo, alla vivace inesauribile varietà del rondò, è tutto un susseguirsi di immagini musicali che non perdono mai quota e fondono nell'unità delle esigenze espressive e formali gli slanci della partitura.

La suite *Ma mère l'Oye* di Ravel fu scritta in origine per pianoforte a quattro mani e orchestrata poi dall'autore, nel 1912, con l'aggiunta di alcuni frammenti e interludi: ne nacque così un fortissimo balletto, per il quale lo stesso Ravel concepì lo scenario. La partitura è ancora ricca dei preziosi colorismi del primo Ravel, ma segna già un momento di transizione verso la successiva maniera dell'autore, più scarna ed elaborata in profondità. L'atmosfera fiabesca è resa dal musicista con squisita eleganza e ricchezza di gustosi finissimi particolari.

La Seconda sinfonia di Brahms non attinge la profondità di pensiero e la forza di concezione della Prima; la si potrebbe anzi riguardare come l'espressione di una gioia più tranquilla e serena, dopo la tensione patetica dell'altra. Vè, insomma, potremmo dire, lo stesso rapporto che sussiste tra l'*Enrica* di beethoveniana e la successiva Quarta Sinfonia, o fra la Quinta e la Pastorale: naturale tendenza a rifugiarsi nella serenità e nel sorriso, dopo una lotta aspra e tragica. «La Prima Sinfonia di Brahms — dice il Deiters — è un epos, la Seconda un racconto». Le elaborazioni contrappuntistiche, la vigiliata saggezza con la quale i temi si affermano e procedono attraverso le successive variazioni, nulla tolgono alla spontanea semplicità dell'insieme, a quel senso di poesia seducente e gaia che allo stesso Brahms faceva dire potersi ritenere quest'opera scritta per una coppia di giovani sposi. Proprio questi caratteri, i quali specialmente nel finale si alimentano di un generoso e largo respiro, hanno fatto sì che la Seconda divenisse in Germania, e ancor più in Austria, la più popolare delle sinfonie brahmsiane.

Ascoltatogni Venerdì alle ore 20.28 dalla Rete Rossa



**Voci celebri**

FRANCOIS OFFERTA DALLA SOC. ITALO-BRITANNICA  
L. MANETTI - H. ROBERTS & C. di Firenze





## GENGIVE CHE SANGUINANO DENTI IN PERICOLO !!

La gengivite e la piorrea insidiano i vostri denti.

Andate dal vostro dentista e senza esitare adoperate la pasta dentifricia S.R.

Essa contiene **Sodio-ricinoleato** la cui efficacia preventiva viene riconosciuta dai più eminenti odontoiatri.

La pasta dentifricia S.R. proteggendo le gengive salva i vostri denti.

PASTA DENTIFRICIA

GIBBS

S.R.



S.A. STAB. ITAL. GIBBS-MILANO

## Locali

**ANCONA:** 12.30 *Conversazione* - 12.30-12.30 *Notiz. marchigiano* - 14.14.03 *Listino Borsa di Bologna* - 17.17.30 *Musica commentata da Leo Donihl: Beethoven: Sonata per pianoforte op. 109.*  
**BARI:** 15.13 *Notiziario* - 15.20-15.30 *Notiziario per gli italiani del Mediterraneo* - 17.17.30 *Musica da ballo.*  
**BOLOGNA:** 12.30-12.36 *Rassegna cinematografica* - 14 *Listino Borsa di Bologna* - 14.03-14.13 *Dischi e notiziario emiliano-romagnolo* - 17.17.30 *Musica commentata da Leo Donihl: BOZZANO:* 8.30-8.40 *Notiziario locale* - 12.10 *Programma in lingua tedesca*

## IL VIAGGIO DELL'OMINO

Radiodramma di Guido Leoni  
Ore 22.05 - Rete Rossa.

Il viaggio che gli uomini forti sognano è una fuga diretta e irresistibile verso l'infinito, al di là della morte, al di là dell'infinita non memoria degli uomini.

Ma il viaggio che l'Omino compie non è lungo né brillante: una curva grigia e piatta che non riesce mai a staccarsi dal tutto della terra ed avvicinarsi al cielo. Eppure una volta, l'Omino ha un'avventura più grande di lui: « sente » le note angeliche di una grande sinfonia e riesce a comporre la prima parte. In un attimo l'Omino non è più un omino, è tutta la città grigia al miracolo. Ma la sinfonia gli resta dentro, egli l'ha tutta nel cuore e non riesce a liberarla.

La lotta alterna, tra il sogno troppo grande dell'Omino, che vuol piegare la musica e superare la meschinità, e questa meschinità che è insuperabile perché è la natura stessa e il limite del piccolo uomo, è l'essenza del nuovo radiodramma di Guido Leoni, il cui motivo originale costituisce un pianoforte, parte integrante dell'azione, che gioca il tema dell'avventura impossibile dell'Omino, attraverso tutti gli stati d'animo che l'avventura stessa gli suggerisce, dal lirico al grottesco, dal patetico al drammatico.

- 12.45-12.56 *Comunicati* - 14.10-14.30 *Complessi corali* - 18.45 *Coro diretto dal M° Minguzzi* - 19.20 *Programma in lingua tedesca.*  
**CATANIA:** 12.45-12.56 *Notiziario regionale* - 15.13 *Notiziario* - 17.17.30 *Concerto della pianista Emilia Miozzi* - 20.28 *Musiche brillanti* - 20.45-21 *Notiziario.*

**FIRENZE:** 12.10-12.20 « *Panorama* », giornale d'attualità - 13.15 *Prontol* E' la *journal* (rasmissione organizzata per le Distillerie Mugnetti di Pisa) - 13.32 *Intermezzo musicale* - 13.35 « *I libri parlano* », un episodio de *I ragazzi della via Papi*, di Ferenc Molnar, riduzione radiofonica di Walter Vannini (Edita Gimnazi di Livorno) - 12.50-14 *Notiziario SILNAP* - 14.18 *Concerto della pianista Clelia Arcella* - 14.35-14.45 *Notiziario* - 17.17.30 « *Amici in prosimo tuo* », un atto in vernacolo fiorentino di Anna Franci. Regia di Silvio Gligi.

**GENOVA:** 14.18 *Notiziario interregionale* - 15.13 *Notiziario* - 17.17.30 *Listino Borsa di Genova e Torino.*

**GENOVA II:** 12.10-12.30 *Conversazione* - 15.13-15.30 *Notiziario economico-finanziario e movimento del porto* - 17 *Concerto del mezzosoprano Pina Galli. Al pianoforte: Mario Moretti* - 1. Pergolesi: *Se tu m'ami*; 2. Pasquini: *Sussurrate intorno a Clori*; 3. Schumann: *I due granatieri*; 4. Brahms: *Serenata inutile*; 5. Hahn: *a) Paysage*; b) *L'heure exquise*; 6. Gounod: *Serenate*; 7. Sinigaglia: *Il pellegrino di S. Giacomo, vecchia canzone popolare piemontese* - 17.25-17.30 *Richieste dell'Ufficio di collocamento.*

**MILANO:** 12.10-12.30 « *Oggi a...* » - 14.18 *Notiziario* - 14.26-14.30 *Ras-*



Il complesso bandistico della Nave Scuola « La Argentina » recante a bordo 115 cadetti della Scuola Navale Argentina ha recentemente visitato i principali porti italiani ed è trasmesso da Radio Genova un programma di musiche italiane e argentine. Al centro della fotografia il Console Generale Argentino (foto Agostini)

segua sportiva - 17.15-17.30 *Autori al pianoforte. L'angolo dei bimbi: Donatella.*

**NAPOLI:** 15.13 *Cronaca napoletana* - 15.20-15.30 *A. Vesce: « Rassegna del teatro »* - 17 *Un po' di tutto* - 17.20-17.30 « *Terra pigriana* », onda letteraria, a cura di Luigi Compagnone.

**PALERMO:** 12.45-12.56 *Notiziario regionale* - 15.13 *Notiziario siciliano e not. locali* - 20.28 « *Alla Lanterna Verde* », musica da ballo e canzoni (Ombrelliera Palmigiano Project) - 20.45-21 *Notiziario e attualità.*

**ROMA I:** 15.13-15.20 *Notiziario regionale* - 17.17.30 « *Orsa minore* ». **ROMA II:** 14.35-14.45 « *Il piano magico* », cronache musicali di G. Rossi Doris.

**SAN REMO:** 15.13-15.30 *Notiziario e movimento del porto di Genova* - 17 *Concerto del mezzosoprano Pina Galli. Al pianoforte: Mario Moretti (Vedi Genova II)* - 17.25-17.30 *Richieste dell'Ufficio di collocamento.*

**TORINO I:** 14.18 *Notiziario interregionale* - 15.13-15.30 *Notiziario* - 14.33 *Listini Borsa di Genova e Torino* - 17.17.30 *Musica da ballo con l'orchestra di Raymond Scott.*

**UDINE - VENEZIA - VERONA:** 12.10-12.20 *Cronache da cinema* - 14.18 *Notiziario* - 14.28-14.45 *La voce dell'Università di Padova* - **VENEZIA:** 14.45-15 *Notiziario per gli italiani della Venezia Giulia.*

## Autonome

### TRIESTE

7 *Calendario e musiche*, 7.15-7.30 *Notiziario*. 11.30 *Ritmi, canzoni e melodie*. 12.10 *Dal repertorio fonografico*. 12.58 *Oggi alla Radio*. 13 *Segnale orario e*

*notiziario*, 13.15 *Cronache turistiche*. 13.30 *Orchestra melodica diretta da Guido Cergoli*. 14 *Musica varia*. 14.15-14.30 *Nuovo mondo*. *Listino Borsa*.

17.30 *Fantasia musicale*. 18 *Musica leggera per orchestra d'archi*. 18.25 *Musica da ballo* - 19 *Lezione Inglese*. 19.30 *Tezza pagina*. 19.45 *Canoni e ritmi*. 20 *Segnale orario e notiziario*. 20.15 *Varietà musicale*. 20.28 *Concerto ritmosinfonico diretto da Nello Segurini*. 21 *Qualche disco*. 20.55 *Concerto sinfonico diretto da G. Gedda*. 23 *Ultime notizie*. 23.15-24 *Radio notturno.*

### RADIO SARDEGNA

7.45 *Musiche del mattino*. 8 *Segnale orario*. *Giornale radio*. 8.10-8.30 *Ricerche di coniazionali dispersi*. 12 *Ritmi, canzoni e melodie*. 12.20 *L'ora azzurra*. 12.48 *Complesso Beneshi, canta Bruno Pallaci*. 13 *Segnale orario*. *Giornale radio*. 13.10 *L'impulso di stampa*. 14 *Finis diretto da Umberto Tuci*. 13.30 *Trio Aleznini*. 13.55 *Conversazione*. 14.03 *Orchestra Cetra diretta da Beppe Moietta*, nell'intervallo (14.19-14.35) *Finestra sul mondo*. 15 *Segnale orario*. *Giornale radio*. 15.10-15.13 *Bollettino meteorologico*. Questa sera ascolterete.

18.55 *Movimento porti dell'isola*. 19 *Canzoni richieste*. 20 *Segnale orario*. *Giornale radio*. *Notiziario regionale*. 20.30 *Romanzzi celebri da opere liriche*. 21 « *Cronaca* », tre atti di Leopoldo Trieste a cura di Lino Girau. 22.50 *Musica leggera*. 22.58 *Orchestra di domani*. *Oggi a Montecitorio*. *Giornale radio*. 23.20 *Club notturno*. 23.45 *Segnale orario*. *Ultime notizie*. 23.50 *Programma di sabato*. 23.52-23.55 *Bollettino meteorologico*.

## LA D'VINA COMMEDIA

di DANTE ALIGHIERI illustrata da Gustavo Doré

## IL DECAMERONE

di Giovanni BOCCACCIO (ediz. integrale) illustrata a colori da Livio Apolloni

sono in vendita in due bellissimi volumi in grande formato (25 x 35 cm.) icamente illustrati con tavole in nero e a colori, elegantemente rilegati in tela e oro con sovraccoperta in quattro colori.

PREZZO DI CIASCUNA OPERA: L. 3.000 in contanti. VENDITA RATEALE: L. 1.300 all'ordine, più quattro rate mensili di L. 500 ciascuna, da versarsi sul conto corrente postale N. 1-8569.

**Dott. Armando Curcio, editore**

ROMA - VIA DELLA MERCEDE, 42 - ROMA



## Rete ROSSA

Ancona - Bari I - Bologna I - Catania - Firenze II - Genova II  
Milano II - Napoli I - Roma I - Palermo - S. Remo - Torino II

● Le stazioni di Ancona, S. Remo trasmettono dalle 11.30  
alle 23.25 — Firenze II, Milano II e Torino II dalle 13.10  
alle 15.15 e dalle 17 alle 23.25.  
Unde corte: Busto Arsizio I e II (dalle 14.40 alle 22.58);  
Roma (dalle 20.28 alle 22.58).

- 7.10 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 « Buongiorno » e musiche del Buongiorno.
- 8 — Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10-8.30 « FEDE E AVVENIRE ».
- 11.30 Musica varia.
- Per ANCONA - GENOVA II: 11.30 Con Rete Azzurra.
- 12 — Dalla Basilica di S. Francesco d'Assisi: Trasmissione del messaggio all'Italia.
- 12.30 Dal repertorio fonografico.
- 12.45 Rubrica spettacoli.
- Per PALERMO e CATANIA: 12.45-12.56 Locali.
- 12.50 Disco. 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 — Segnale orario. Giornale radio.
- 13.10 ORCHESTRA diretta da Vincenzo Manno. Per ANCONA: 14-14.03 Vedi locali.
- Per BOLOGNA I: 14-14.19 Vedi locali.
- 14.03 Canzoni e musiche brillanti.
- Nell'intervallo (14.19-14.35): « FINESTRA SUL MONDO ».
- 15 — Segnale orario. Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 15.13-15.20 Notiziario locale.
- Per BARI I - GENOVA II - SAN REMO: 15.13-15.20 Vedi locali.
- 16.30 Trasmissioni locali.
- 17 — Musica e musicisti d'America.
- 17.30 TEATRO POPOLARE

### L'antenato

Tre atti di CARLO VENEZIANI  
Compagnia di Prosa di Radio Roma

- Regia di Antonino Giulio Maiano
- 18.45 « Università Internazionale Guglielmo Marconi ». La discussione è aperta su: « Gli Stati Uniti e la Banca Internazionale per la ricostruzione e lo sviluppo ».
- 19 — Per gli uomini d'affari.
- 19.05 Estrazione del Lotto. 19.10 Attualità sportive.
- 19.15 OCCHIAIE IN GIRO di Sposito e Filors.
- Per NAPOLI I vedi locali.
- 19.40 La voce dei lavoratori.
- Per ANCONA - GENOVA II - MILANO II - FIRENZE II - SAN REMO - TORINO II: Musica da ballo.
- 20 — Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 ORCHESTRA D'ARCHI.
- Per PALERMO e CATANIA: vedi locali.

### Stazione lirica della RAI

#### L'enfant et les sortilèges

Fantasia lirica in due parti di MAURICE RAVEL

(Del poema di Cocteau)

Personaggi e interpreti: L'enfant, Maria Branne; Maman, Ellette Schenberger; La Bergère, Maria Teresa Massa Ferrero; La Tasse Chinoise, Ellette Schenberger; Le Feu, Janine Micheau; La Princesse, Janine Micheau; L'Éclair, Ellette Schenberger; Le Feuille, R. Jeantet; La Chatte, Fernanda Cadoni; La Libellule, Fernanda Cadoni; Le Rossignol, Janine Micheau; La Choupe-souris, Maria Teresa Massa Ferrero; La Chouette, Maria Vernole; Une Pastourelle, Maria Vernole; Un Père, Ellette Schenberger; L'Horloge Comtoise, Willy Clement; La Thière, Pierre Giannotti; Le Petit Vieillard, Pierre Giannotti; Le Chat, Willy Clement; Un Arbre, R. Jeantet; La Rainette, Pierre Giannotti.

21.50 Lettere rosso-blu.

22 —

### Mavra

Opera buffa in un atto di Alessandro Puskin

Musica di IGOR STRAWINSKY

Personaggi e interpreti: Paracha, Mascia Predit; La Voisine, Fernanda Cadoni; La Mère, Cioe Elmo; Le Père, Elio Redi.  
Maestro concertatore e direttore d'orchestra  
Fernando Previtali

Maestro del coro: Oscar Leone  
Orchestra e coro di Radio Roma

22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont)

● 23 — « Oggi a Montecitorio ». Giornale radio.

Estrazioni del Lotto.

23.25-24 Come Rete Azzurra.

## Rete AZZURRA

Bari II - Bologna II - Bolzano - Firenze I - Messina - Milano I  
Napoli II - Roma II - Torino I - Udine - Venezia - Verona

● Le stazioni di Messina, Udine e Verona trasmettono dalle  
11.30 alle 23.25 — Bari II e Napoli II dalle 13.10 alle 14.45  
e dalle 17.30 alle 23.25 — Bologna II dalle 13.10 alle 14.45  
e dalle 17 alle 23.25 — Roma II dalle 13.10 alle 14.45  
e dalle 17 alle 23.25.  
Unde corte: Busto Arsizio II e III (dalle 13.15 alle 14.20).

- 7.10 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.
- 7.15 Segnale orario. Giornale radio.
- 7.26 « Buongiorno » e musiche del Buongiorno.
- 8 — Segnale orario. Giornale radio.
- 8.10-8.30 « FEDE E AVVENIRE », trasmissione dedicata alla emigrazione.
- Per BOLZANO: 8.30-8.40 Vedi locali.
- 11.30 Ritmi, canzoni e melodie.
- Per BOLZANO: 12-12.56 Vedi locali.
- Per MESSINA: 11.30-12.56 con Rete Rossa.
- 12.10 Trasmissioni locali.
- 12.20 Rubrica spettacoli.
- 12.30 Dal repertorio fonografico.
- 12.56 Calendario Antonetto.
- 13 — Segnale orario. Giornale radio.
- 13.15 FUOCHI D'ARTIFICIO. (trasmissione organizzata per la Ditta Spemsa).
- 13.30 « Ascoltate questa sera... »
- 13.32 ORCHESTRA ARMONIOSA. Cantano: Carla Dupont, Mara Mauri, Armando Broglia.
- 1. Merano: Bella bambina; 2. Trommer-Deani: Sognar; 3. Zuccheri: L'uccellino volò volò; 4. Morton-Gould: Pavanne, da « American Symphoniettes »; 5. Bidoli: Eterno ritorno; 6. V. Dal-Reda: L'orologio mezzo matto; 7. Dumont-Lariel: Il valzer delle candele; 8. Venuti: Correndo.
- 14 — Giornale radio. Bollettino meteorologico.
- 14.12 Disco. Borsa cotoni di New York.
- 14.18-14.45 Trasmissioni locali.
- Per BARI II - MESSINA - NAPOLI II - ROMA II: 14.18-14.45 Intervento classico.
- Per ROMA II: 14.35-14.45 Vedi locali.
- Per VENEZIA: 14.45-15 Vedi locali.
- 16.30 Trasmissioni locali.

### Dalla Mostra della Radio:

#### RIVISTA

con la partecipazione dell'Orchestra  
diretta da Ernesto Nicelli

- 18.45 Per la donna.
- 19 — Per gli uomini d'affari.
- BOLZANO: 19-20 Programma in lingua tedesca.
- 19.05 Estrazioni del Lotto.
- 19.10 CONCERTO della pianista E. va Bonzagni.
- 1. Enrico Bormidi: Bolle e surprise; 2. Tarenghi: Scatola a musica; 3. Ljadof: Tabatière a musique; 4. Schubert: Improviso; 5. Saint-Saëns: Allegro da concerto.
- 19.30 « Il contemporaneo », rubr. radiof. culturale.
- 19.40 La voce dei lavoratori.
- Per BARI II - BOLOGNA II - MESSINA - NAPOLI II - ROMA II: Musica da ballo.
- 20 — Segnale orario. Giornale radio.
- 20.28 « SETTE GIORNI A MILANO E ALTROVE » di Spiller e Carosso (trasmissione organizzata per la Ditta Ramazzotti).
- 21.05 Dalla Mostra della Radio di Milano: BOTTA E RISPOSTA, programma di indovinelli presentati da Silvio Gigli (trasmissione organizzata per la Ditta G. V. M. di Milano).
- 21.45 Fantasia di danze.
- 22.15

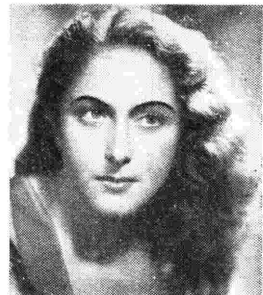
### Ines Mendo

Cinque quadri di PROSPERO MERIMÉE  
presentati dalla Compagnia di Prosa  
di Radio Torino

Personaggi e interpreti: Il re, Arrigo Amerio; Don Luis de Mendoza, Francesco Sormano; Don Esteban, suo figlio, Cino Messera; Don Carlos, Edoardo Matesi; Il curato di Monclar, Riccardo Massucci; Juan Mendo, Umberto Mozzato; Ines Mendo, sua figlia, Anna Bologna; Un nobilu, Ugo Pozzo; Un conciliatore, Luigi Lampugnani.

Regia di Claudio Fino

- 22.58 L'oroscopo di domani (Soc. It. Chlorodont)
- 23 — « Oggi a Montecitorio ». Giornale radio.
- Estrazioni del Lotto.
- 23.25 Musica da ballo.
- 23.45 Segnale orario. Ultime notizie.
- 23.50 « Buonanotte ».
- 23.55-24 Detattura delle previsioni del tempo per la navigazione da pesca e da cabotaggio.



Il soprano Myriam Di Giove, che ha partecipato con successo a varie trasmissioni per la Rete Rossa.

## L'ANTENATO

Tre atti di Carlo Veneziani - Ore 17.30 - Rete Rossa.

Con questa gaia e notissima commedia di Carlo Veneziani, la Rete Rossa riprende anch'essa le trasmissioni al Teatro popolare.

Un nobile di antichissima schiatta, ma rovinato, l'ingegnere barone di Montespanto, ritorna dopo lunghi anni in un suo vecchio castello per vendere quell'ultimo avanzo della fortuna avita. Nel visitare cogli acquirenti gli ambienti vetusti della dimora baronale, si trova dinanzi ad una porta ferrea che — così gli narra il custode — nessuno è mai riuscito ad aprire e intorno alla quale corrono le più strane leggende. Ma ad un tratto, mentre il giovane barone Guiscardo si trova momentaneamente solo, ecco la porta spalancarsi d'incanto ed uscirne un cavaliere in abito cinquecentesco, favellante in rida e poetico idioma e dichiararsi al tardo nipote — incerto fra lo scherzo o la favolosa realtà — per il barone Guiscardo di Montespanto, fondatore della prosapia e costruttore del castello, nell'undicesimo secolo. Un incanto magico l'ha rinchiuso, vivo ed addormentato, immune dalle ingiurie del tempo, dietro la porta ferrata, donde gli è concesso di uscire dopo trecento anni per un temporaneo risveglio, che il primo bacio femminile tronerà per altri trecento anni di sonno. Un uomo di novecento anni fa, con le sue idee, le sue concezioni, la sua mentalità, i suoi costumi, piomba d'incanto in piena vita del secolo ventesimo. Da questo contrasto nascono i più esilaranti casi che portano avanti la commedia in modo irresistibile. Carlo Veneziani è nato a Taranto. Studiò legge all'Università di Napoli ed entrò in giornalismo mentre era ancora studente. Passò dal giornalismo umoristico al teatro quasi inavvertitamente. Scrittore di cose allegre, ha saputo strappare al pubblico una risata veramente schietta.

### Esami per SEGRETARIO COMUNALE

Avranno luogo nei giorni 18, 19 e 20 dicembre 1947. Preparazione accelerata per corrispondenza

#### SCUOLA PANTO

Bologna - Via Castiglione, 27  
Affrettare le richieste, altrimenti non si fa più in tempo



# Locali

**ANCONA:** 12.10 Conversazione - 12.20-12.30 Notiz. marchigiana - 14-14.03 Dischi - 16.30-17 Il grillo parlante, radiosettimanale per i bambini.

**BARI:** 13.13 Notiziario - 15.30-15.30 Per gli italiani del Mediterraneo - 16.30-17 Pagine 2.

**BOLOGNA:** 12.30-12.35 Considerazioni sportive di L. Chiarini - 14 Dischi - 16.00-16.15 Notiziario emiliano-romagnolo - 16.30-17 Il grillo parlante, radiogiornale per i bambini.

**BOZANO:** 8.30-8.40 Notiziario locale - 12 Trasmissione dedicata alla popolazione di lingua ladina - 12.15 Programmazione in lingua tedesca - 12.45-12.55 Comunicati - 13.10-14.45 Canzoni e ritmi - 19.20 Programmazione in lingua tedesca.

**CATANIA:** 12.45-12.56 Notiziario regionale - 13.15 Notiziario - 20.20 Musica varia - 20.45-21 Notiziario e attualità.

**FIRENZE:** 12.10-12.20 «Panorama», giornale d'attualità - 13.15 «Do mi», enciclopedia musicale a cura di Umberto Benedetto e Renato Mariani - 14.35-14.45 Notiziario - 16.30-17 L'album del jazz.

**GENOVA:** 14.10-14.20 Notiziario interregionale liguro-piemontese.

**GENOVA II:** 12.10 Conversazione - 13.15-13.30 Movimento del porto - 12.20-12.30 Rubrica spettacoli - 16.30 Concerto del soprano Liliana Ottomello. Al pianoforte: Mario Moretti - 1. Verdi: Aida. Ritorna vincitore; 2. Catalani: La Wally. «Ebbene ne andrò lontano»; 3. Boito: Mefistofele, «L'Ul-

## GLI ARTISTI FIORENTINI AL MICROFONO

Chi fosse entrato giorni fa per caso, nell'auditorium «A» di Radio Firenze, avrebbe assistito a uno spettacolo per lo meno insolito. Sugli scanti di solito occupati dall'orchestra Ferrari avrebbe potuto riconoscere, riuniti e attenti, i maggiori pittori e scultori di Firenze: da Colacicchi a Vagnetti, da Annigoni a Landera, da Gallo a Romanelli, da Grazzini a Pozzi. Di che cosa si trattava? Ecco in breve. Radio Firenze ha pensato che, allo scopo di valorizzare nella città per tradizione e culla delle arti i problemi artistici, sarebbe stato bene invitare direttamente al microfono pittori e scultori delle diverse tendenze e suscitare fra loro una discussione sui principali problemi d'arte del nostro tempo. Gli artisti hanno accolto con entusiasmo l'iniziativa. Così nel prossimo mese di ottobre i programmi di Radio Firenze (Fonore D) si arricchiranno d'una nuova rubrica: «L'Arte non è morta!», attraverso la quale gli ascoltatori potranno avere un quadro quanto mai vivo e appassionante dei problemi e delle polemiche che si agitano in campo artistico. Avvertono gli ascoltatori di Radio Firenze che saranno gradissime le loro domande alle quali di buona grado gli artisti fiorentini risponderanno attraverso il microfono.

ora notte in fondo al mare»; 4. Muscovici: Cavalieria, russiana. «Voi lo sapete, o mamma»; 5. Verdi: Otello, «Ave, Maria»; 6. Cilea: Adriana Lecouvreur, «Io son l'umile ancella»; 16.35-17 Richieste dell'ufficio di collocamento.

**MILANO:** 12.10-12.20 Oggi e ... - 14.10 Notiziario regionale - 14.20-14.30 Rassegna sportiva - 16.30-17 Musica sinfonica.

**NAPOLI:** 13.15-13.20 Cronaca napoletana - 13.15-13.40 Dischi - 14.10 Il pelo nell'occhio, rubrica enigmistica a premi (Costa).

**PALERMO:** 12.45-12.50 Notiziario regionale - 13.10 Notiziario siciliano e not. locali - 16.30-17 «Voci della città», programma dedicato a Pa-

## Stagione Lirica della Radio Italiana

### MAVRA

Opera in un atto di Igor Stravinsky - Ore 22.30 Rete Rossa.

Mavra fu composta nel 1921-22 «la prima rappresentazione ebbe luogo il 3 giugno del 1923 all'Opéra di Parigi. In questa breve opera Stravinsky abbandonò in parte l'estetica sotto il cui segno erano nati precedenti lavori, fino alle Noces, per fare piuttosto ritorno verso la tradizione operistica russa di Gluck e di Ciaikovski.

Il soggetto di quest'opera buffa in un atto, la cui musica il compositore scrisse per sollecitazione di Darghilev, si ispira ad una novella

di Puskin, «La piccola casa di Kolomna». Quasi meccanici sono i personaggi: Paracha, un'avvenente fanciulla, la madre e una domestica, Mavra, da poco al servizio, domestica che è poi un assaro innamorato di Paracha.

Rimasti soli i due giovani, è un lungo duetto d'amore, poi madre e figlia escono. Ne approfitta la finta domestica per farsi da barba, ma la madre che torna ad improvviso scopre la verità con aria, svenimenti, e fuga finale. Su questa scena di confusione cala la tela.

Igor Stravinsky ha voluto, in questo piccolo gioiello musicale, ispirarsi all'opera buffa italiana: duetti, arie, quartetti e, a conclusione,



Interpreti della «Mavra» (da sinistra a destra): soprano Mascia Predit (Paracha); tenore Emilio Renzi (Le Hussard); mezzosoprano Cleo Elmo (La Mère); mezzosoprano Fernanda Cadoni (La Vaisine). (Foto Ottolenghi)

terno - 20.20 Musica leggera - 20.35 Conversazione sportiva (Ditta Casano) - 20.45-21 Notiziario e attualità.

**ROMA:** 13.12-13.20 Notiziario regionale - 16.30-17 Concerti regionali.

**ROMA II:** 14.35-14.45 «Chi è di scena?», cronache del teatro drammatico.

**SAN REMO:** 15.13-15.30 Movimento del porto - 16.30 Concerto del soprano Liliana Ottomello. Al pianoforte: Mario Moretti (Vedi Genova II) - 14.35-17 Richieste dell'ufficio di collocamento.

**TORINO:** 14.10-14.30 Notiziario interregionale liguro-piemontese - 16.30-17: Mozart: Quartetto in re maggiore (K. 58).

**UDINE - VENEZIA - VERONA:** 12.10-12.20 Musica riprodotta - 14.10 Notiziario regionale - 14.20-14.31 Notiziario della Università di Padova - VENEZIA: 14.31 Le nostre canzoni - 14.45-15 Notiziario per gli italiani della Venezia Giulia - UDINE - VENEZIA - VERONA: 15.30-17 Musica sinfonica.

## Autonome

### TRIESTE

7 Calendario e musiche. 7.15-7.30 Notiziario. 11.30 Riti, canzoni e melodie. 12.10 Dal repertorio fotografico. 12.58 Oggi alla Radio. 13 Segnale orario e notiziario. 13.15 Musica varia. 13.32 Orchestra Armoniosa. 14 Notizie sportive. 14.15-14.30 Rubrica del medico. 17 Dalla Mostra della Radio. 18.15. 18.45 T3 danzante. 19.30 Musica da camera. 19.50 Chi? 20 Segnale orario e notiziario. 20.15 Musica per voi. 21 Opera (ediz. fotografica). 23 Ultime notizie. 23.15 Continuazione dell'opera.

### NADIO SARDEGNA

7.45 Musiche del mattino. 8 Segnale orario. Giornale radio. 8.10-8.30 Fede e av-

un indovinato «rag-time», ma quel che è «in vivo in quest'opera», è questa ferma volontà del nuovo, in questa perenne ricerca di una espressione originale che è la caratteristica di Stravinsky, il musicista geniale a cui si rivolge lo sguardo ammirato e riconoscente di quanti la musica amano, la musica, arte nobilissima, Stravinsky, che si rinnova ad ogni suo apparire, che sa trovare sempre più la nota ritmica ed originale, ogni volta più nuova, ogni volta più vibrante, più nuda, ogni volta più vibrante, più nuda e grottesco che si esprime attraverso il racconto buffo, quasi una fiaba per la sua inverosimiglianza, giocato sul ritmo delle danze «nonovene» e su una curiosissima strumentazione composta di soli fiati: quattro clarinetti, quattro trombe, tre tromboni, e un basso tuba.

18.55 Movimento porti dell'isola. 19 Per gli uomini d'affari. 19.05 Estrazioni del lotto. 19.10 Attualità sportive. 19.15 Varietà regionali. 19.40 Melodie eseguite da Ines Pisanti con la collaborazione del pianista Giulio Arborei. 20 Segnale orario. Giornale radio. Notiziario regionale. 20.30 Musiche romantiche. 21 Orchestra sinfonica diretta da Guido Mauri. 21.30 Ouvertures e intermezzi. 22 Musica da ballo. Segue: Doppio di domani. Oggi e Montecarlo. Giornale radio. Estrazione del lotto. Programma di domenica. Notiziario meteorologico.



La signora Laura Terracini, all'inaugurazione della Fiera Campionaria di Torino, è stata intervistata da uno dei nostri radiocronisti.











## PRECISAZIONE

Nello scorso numero abbiamo pubblicato una fotografia di alcuni dei più anziani collaboratori de «La Voce di Londra», fra cui è Paolo Treves. Precisiamo che la fotografia risale al 1944 e che Paolo Treves dal dicembre di quell'anno ha lasciato la B.B.C.  
Paolo Treves è ora - come tutti sanno - deputato all'Assemblea Costituente.

## PROGRAMMA PARIGINO

20 I giovani fisarmonisti. 20.45 Appuntamento del ritmo con Vioche e i suoi musicisti. 21 Questa sera in Francia. 21.30 «Cote d'amore», varietà. 22.30 Carta bianca a Henri Calet. 23.15 Albert Loly: «Un avamposto del progresso» da un racconto di Joseph Conrad. 23.45 Inediti. 24 Notiziario. 0.17 La chiave del canto.

## INGHILTERRA PROGRAMMA NAZIONALE

19 Notiziario. 19.20 Musica di Handel riprodotta. 20 Orchestre. Hays: «Le avventure del capitano Kettle». 20.50 episodio. 20.30 Concerto. Francis Poulton e Pierre Benoit. 21.30 Voci domandate, gioco di società. 22 Notiziario. 22.45 Concerto orchestrale. 23.45 L'Assemblea della Nazione Unite, rapporto da New York. 24 Notiziario.

## PROGRAMMA LEGGERO

20 Notiziario. 20.45 Musiche preferite. 21.15 Concerto dell'Orchestra da teatro diretto da Walter Gode, con la partecipazione della pianista Monique Hase. 22 Varietà. 23 Notiziario. 23.15 Ballo delle Industrie radiofoniche.

## ONDE CORTE

3.30 Concerto sinfonico diretto da Sir Adrian Boult. 1. Liszt: I preludi, poema sinfonico; 2. Ravel: La valse. 11.30 Jack Simpson e il suo sestetto. 12.15 A vostra richiesta. 13.45 Complessi da ballo americani (dischi). 14.15 Sempre musica. 15.15 Vera è la sua chitarra. 16.55 Musica occidentale riprodotta. 17.20 Concerto sinfonico in dischi. 1. Egar: Enigma variations; 2. Holst: The perfect foot, musica dal balletto. 18.30 Musica preferita. 19.45 1. Robinson. 20.45 Quartetto sassofono Michael Klein. 21.30 Pot-pourri marinaro. 22.15 Romanze in ritmo. 23.15 Orchestra leggera della B.B.C. del Midland. 24 Musica da ballo con Gerald e Harry Davidson. 1.45 Musica sentimentale.

## SVIZZERA MONTE CENERI

18.30 Concerto diretto da Leopoldo Casella. 19 Tra le sei e le sette. 20.10 Musica brillante riprodotta. 20.40 Notiziario. 20.40 I vostri desideri (dischi). 21 Attualità. 21.10 Martinez Sierra: «La canzone della cuna» riveduta in due atti. 23 Notiziario. 23.10 Dischi richiesti. 23.30 Ballabili.

## SOTTENS

20.15 Notiziario. 20.25 I lavori delle Nazioni Unite. 20.35 Chiedete, vi sarà risposto; 20.55 Complessi Tony Bell. 21.05 Gioco radiofonico. 21.40 Concerto per festeggiare il ritorno in patria del clarinetista Andrej Segovia, diretto da Edmond Appia. 1. Castelnovo: Concerto per chitarra e orchestra da camera; 2. Ponce: Concerto per chitarra e orchestra (solista: Andrej Segovia). 23.10 Jazz hot. 23.30 Notiziario. 23.35 Musica riprodotta.

## SABATO

## BELGIO BRUXELLES

19.30 Concerto corale diretto da René Mazz: La canzone popolare in Francia. 20.15 Concerto



L'onorevole Montini, rappresentante del Governo italiano per l'A.U.S.A., parla dai microfoni di Radio Napoli in occasione della consegna del primo carico di grano donato dall'America all'Italia. (foto Trombone)

del violinista Maurice Osheret. 1. Ernest Bloch: Nigun; 2. De Taeye: Canzonetta; 3. Sarasate: Zapateado; 4. Prokofiev: Gavotta. 20.40 Notiziario. 21 Concerto di musica popolare diretto da André Jossin. 22.30 Musica da ballo riprodotta. 23 Notiziario. 23.30 Musica da ballo ritmica (dischi); 23.55 Notiziario. 24 Musica da ballo melodica (dischi). 0.30 Orchestre da ballo americane (dischi).

## FRANCIA

### PROGRAMMA NAZIONALE

19 Notiziario. 19.15 Te desuante. 20 Allium delle arti. 20.30 Notiziario. 21.05 Philippe Brun e i suoi musicisti. 21.30 Tribuna parigina. 22 Edward Bourdet: Il sesso debole, in 3 atti. 1 Notiziario. 1.17 Musica da ballo riprodotta.

### PROGRAMMA PARIGINO

20 Canzoni. 20.20 Nigun spirituale. 20.35 René Studre e il complesso della Guingette. 21 Questa sera in Francia. 21.30 Tanguis di ieri e di oggi, con Germaine Montero. 22 Quelle che non si cantano, con il complesso Nelly Marc. 22.30 Canzone e ballate. 23 Serata d'anziani. 1 Trasmissione dal Cabaret «Sa Majesté».

## INGHILTERRA

### PROGRAMMA NAZIONALE

19 Notiziario. 19.45 Musica da ballo d'altri tempi interpretata da Harry Davidson e la sua orchestra. 20.30 Ragazza londinese. 21 Music-hall. 22 Notiziario. 22.20 Teatro del sabato sera «Potere senza gloria». 23.45 Preghiere della sera. 24 Notiziario.

### PROGRAMMA LEGGERO

20 Notiziario. 20.15 Gerald e la sua orchestra. 21 Musica preferita. 21.45 Musica da ballo. 22.15 Orchestra della Riba. 23 Notiziario. 23.15 Maurice Winnick e la sua orchestra

## ONDE CORTE

2.30 Concerto del violinista David Martin e della pianista Iris Loevinger. 1. Egar: Sonata in mi minore; 2. Dale: Danza inglese. 7 Concerto diretto da Robert Irving. 1. Dvorak: Carnevale, ouverture; 2. Bizet: L'arlesiana, suite n. 1. 11.30 Orchestra secessa di varietà. 12.30 Club del ritmo. 13.45 Cantata Sam Brown. 14.30 Melodie. 15.15 Paul Adam e la sua musica di Mayfair. 18.15 Varietà (d.). 19.15 Santa Grace Fields. 20.15 Model preferiti. 23 Cantata Cavan O'Connor. 23.15 Musica di ballo. 24 Sennala melodica

## SVIZZERA

### MONTE CENERI

17.30 Concerto diretto da Leopoldo Casella. 1. Respighi: Gli uccelli, suite; 2. Brossi: Canto della ronda degli spiriti, dal «Secundo Libro del Diario indiano», op. 47; 3. Porro: Notturno e Danza per piccola orchestra. 4. Casella: Serenata per piccola orchestra. 19 Ballo sei alle sette. 20.10 Musica brillante riprodotta. 20.30 Notiziario. 20.40 I vostri desideri (dischi). 21.20 Concerto della pianista Enrica Cavillo. 1. D. Scarlatti: Due sonate; 2. Chopin: Due studi; a) op. 25 n. 2, b) op. 25 n. 12; 3. Bartok: Sonata. 4. G. Franck: Scherzo. 22.10 Panchelli: La Gioconda, selezione fonografica. 23 Notiziario. 23.20 Dischi richiesti. 23.30 Ballabili del sabato.

## SOTTENS

18.50 Musica da ballo. 19.15 Il Gran Premio Automobilistico di Locarno, cronaca di Squibbo. 20.15 Notiziario. 20.25 Sacha Guitry e Jean Rigaux al microfono di Radio Ginevra. 20.40 Musica di tutti i tempi. 20.55 George Fay: «Il villaggio maledetto: Gernetshausen», da una leggenda della Turingia. Musica di Florian Duglough. 22 In Roma: Strawinsky: Mavra, opera buffa in un atto. 23 Varietà. 23.30 Notiziario. 23.35 Musica da ballo.

**Come si deve usare l'insetticida liquido**



Non nebulizzare nell'aria perché gli insetti non muoiono per l'odore ma per il contatto col D.D.T.

Spruzzate invece ogni superficie (muri, mobili, ecc) su cui gli insetti verranno a contatto col D.D.T. che vi resta depositato per lungo tempo.

**IL D.D.T. NON MACCHIA**

Preparato dalla SOC. BOMBARDINI PARODI-DELFINO - ROMA

AGENTE ESCLUSIVA DI VENDITA SOC. LA COMMERCIALE B.P.D. ROMA, VIA DEL CORSO 267. TELEF. 61.446 - MILANO, VIA ANNUNCIATA 27. TELEF. 61.067